康德四年十一月一日第三種郵便物認可　康德八年十二月十八日　星期四　濱江日報　陰曆十一月初一日　第二四三五號　第一版

濱江日報

發行人　楊漢宣
編輯人　趙秋鴻
印刷人　呂仲三
發行所　電車街九號
印刷所　濱江日報社
（本報）＝零售每份八分
（價目）＝每月一元四角
＝外埠郵加郵費

不堪日本軍之猛攻 馬来英軍開始總退却

『西貢十七日發國通電』十七日朝當地傍受之倫敦B・B・C放送稱：馬來戰線之英軍，昨日來一齊開始後退之旨如次：馬來戰線上，日本軍之攻擊極爲勇猛，行動極爲巧妙，依現在之態勢觀之，徒事抵抗，實非得計，故十六日，英軍亘全線開始預定之退却矣。

美海長欺騙菲島民 隱蔽敗戰行逆宣傳

可憐馬尼拉市民如處夢中

【上海十七日發國通電】[illegible]據十六日馬尼拉放送之報道，諾克斯海軍長官[illegible]

[illegible]馬尼拉市民，尚不知[illegible]

△英方放送確認▽

香港休矣

日陸海空軍三方猛攻 重圍中敵人陷於苦戰

『上海十七日發國通電』受日陸海空三方面猛攻之香港、茲已完全陷於日軍重圍中、硝煙瀰漫、敵已入於苦戰、十七日朝之馬尼拉放送、報其狀況如次：[illegible]正午甫過、即行降雨所致也、

【九龍十七日電】完全包圍香港島之日軍，自十五日午前八時，實行第一回爆擊香港，以致香港空襲警報之氣聲，終日不絕。一面，日砲兵隊，自午前十時二十分，對敵之要塞摩星嶺，一齊開始砲擊，使之完全破壞。又空軍對香港東端，軍事施設，投以巨彈，與以多大之損害云。

【九龍十七日發國通】敷設對香港攻擊砲列之我巨砲陣，十七日午前九時，一齊開放砲門，對敵軍事諸設備，及其要塞線之全面，開始猛擊。又以午前十時爲期，飛來之我航空部隊，對全香港島，加猛爆炸，舉多大之戰果。

已收之戰果

【東京十七日發國通】大本營海軍部發表：（十七日午後三時卅分）一，帝國海軍，對帝國陸軍之香港島攻擊，行緊密之協力，由海空續行猛烈攻擊中。至十七日，已得到戰果如左：擊沉砲艦一隻，魚雷艇六隻，破壞驅逐艦一隻，砲艦二隻及貨船一隻，此外對摩星嶺砲台，並其他敵軍要軍事施設，亦予以大損害云。

兩軍公表之戰況，綜合觀測，該方面之戰局，大體英國在東洋之侵略據點，現今已竟潰滅，極爲有力。

△馬來方面

一，日本軍之壓迫於過去二十四小時，極其增加。英軍繼行退却，因步兵及空軍之增援部隊，勢力均衡，英軍向北方急退中。

一，日本軍事實上已將馬來半島遮斷。因之，緬甸與新嘉坡間之連絡，已陷最大危機。

一，據十六日之英報稱：日本軍以〇〇名兵力，於馬來半島上陸成功開始，來英軍之地位，已陷危殆。貝爾德報，航空記者稱：緬甸之飛行場爭奪戰已經開始。

△香港方面＝香港之防衛，現有澳洲兵，印度兵，以及二千名之中國義勇兵擔當，居留當地之婦人，亦充看婦。

一，香港防衛當局對於食料及必需品之配布，飲料水之供給最爲重視云。

阿根廷宣佈入於緊急狀態

【布宜諾斯艾利斯十六日電】阿根廷政府十六日宣言全國業入緊急狀態云。

大將南征膽氣豪
香港佔領在今朝
風吹[illegible]山河動
電擊戰[illegible]日本高
[illegible]原有種
[illegible]豈能逃
太平洋勝歸來日
東亞民族樂陶陶

日軍艦砲擊夏威夷

亘二十四小時無間斷

『里斯本十六日發國通電』據華盛頓來電稱：美海軍當局，十六日發表，日本軍艦對夏威夷羣島中茅伊島，並夏威夷島西南百公里海上之鐘斯通島，砲擊亘二十四小時無間斷之旨。

【背諾斯阿依雷斯十七日發國通】依華盛頓來電稱：美海軍省，在十六日之公表，同日對君斯頓島攻擊之日本海軍艦艇別動隊，在夏威夷羣島中之瑪烏夷島南岸，並茲巴夫爾，除猛擊美海軍之施設外，更對威庫島，亘一回加以攻擊云。

【東京十七日發國通】大本營海軍部發表（十七日午後三時三十分）帝國海軍艦艇，十一日攻擊美基地背加島，十六日攻擊美基地君斯頓島，敵重要軍事施設之大部分受破壞云。

馬來緬甸間之連絡 已被日本軍截斷

英之東洋作戰前途無望

【里斯本十七日發國通電】日本軍之馬來西岸之要衝〇〇攻略，已將同方面之英軍追入窮境。十六日到達當地之新嘉坡電稱：英軍已確認該要衝放棄。同時此神速戰略的意義，有如左之報告：於同地由於英軍之敗退，新嘉坡及蘭貢之連絡完全遮斷矣。日本軍在當地有空軍基地之設施，故印度洋上之英船已停止航行。日本航空兵力之活躍，已必然的予英艦艇以重大脅威。更由於同要衝之占領，緬甸馬來兩方面之英軍，其連絡已完全被遮斷。故頗與英軍將來之作戰以一重大打擊云。

【柏林十七日電】皇軍之馬來及香港攻擊，據當地所集之諸報道，及美英[illegible]

震於日本武力 英美及植民地 力謀再建戰陣

【柏林＝士伊斯十六日】[illegible]勇猛果敢之皇[illegible]作戰[illegible]展之前，英，澳[illegible]洋戰備再建，英國及其殖民地之動向如左：

△印度 林[illegible]督，十六日在加爾哥達商[工]會議所，[illegible]全印度民衆，須忘去內部意見之隔閡，須向共同目的而進，余盼望者，國內之精神和解之實現云。

[illegible]會合印度民衆，一致團結，共濟[illegible]之勢云。

△澳洲 澳洲政府，因改組最高司令部，曾取重要之措置，高級士官，近由近東召回，授以最近之經驗，使努力擔任澳洲之防衛。佛庫士國防相，十五日爲增強馬來英國空軍，已使用全力，澳洲之戰略的地點亦不能不加防衛云。對英美駐澳洲防衛之處，已加警戒。

△英美 一方，倫敦爲戰略緊密連絡，結成共同戰綫之問題，盛行議論，十六日，遂列庫拉夫紙論之如次：迄今英美軍事使節團僅研究物資補給問題，現就事遠隔之地點觀之，倫敦對美有派遣全權軍事使節團之必要云。

英對新嘉坡已絕望

日本軍占絕對的優勢

【盤古十七日電】據新嘉坡之廣播稱：馬來英軍司令部自稱，馬來情況於英極不利。其原因，乃在日本軍之數量的優點，裝備之優秀，以及日本軍之絕對優勢之點。尤以日本空軍，業掌全馬來之制空權。此將顯視爲英國敗戰之最大原因。將來若無美軍之援助，則新嘉坡之命，勢必成爲風前燭。[戰]鬪機一百架，中型爆擊機一百架，偵察機五十架。此次若據大本營之發表，則全部已歸潰滅矣。美軍來援無望，則英軍側自認已陷於絕望的境地云。

泰國內閣改造

比奔總理兼攝國防外務

【盤谷十六日發國通電】比奔首相，爲對處現下之非常時局，強化國內態勢，十五日斷行改造內閣，自身更兼任國防相及外相要職，現國防相布羅姆喬中將，現外相內迭拉克氏，分別爲國防次官及外務次官，以輔佐比奔首相，十六日已發表此旨。

美海長諾克斯公表 夏威夷海戰損害狀況

慘敗原因爲巡邏怠惰

【里斯本十六日發國通】華盛頓來電：對由於日本夏威夷之攻擊美海軍之損害狀況，視察歸還之諾克斯海軍長官，十五日將其調查之結果公表如左：

一，戰艦阿里造那號，因受直擊彈而沉沒。戰艦奧克拉荷馬號顛覆，舊式戰艦猶塔號亦沉沒。

一，驅逐艦加次新，達文斯，蕭，水雷敷設艦奧庫拉拉，各一隻沉沒。

一，其餘之艦艇，亦各受損害，其中若干艦艇，須修理數個月。

一，航空母艦，重巡，逐艦，潛水艦，未有損害。

一，海軍死傷者數戰死士官九十一名，下士官及兵二千六百三十八名，小計二千七百二十九名，戰傷士官二十一名，下士官及兵六百三十六名，小計六百五十七名，合計三千三百八十六名。

一，海軍機之損失極大，就中尤以地上飛行機之損害爲大。

一，陸軍機亦受有損害。

一，眞珠灣之港灣施設，石油庫及其他，被害者無。

一，日本軍對阿胡島軍事施設，似有完璧之情報。

一，日本空軍之攻擊當時，因美海軍巡邏哨戒怠，致對日本飛行機乃至航空母艦，事前並未發見。

〇註＝戰艦猶塔號，現在以無線電收波之標的艦而使用，一九〇九年就役，一九，八〇〇噸。加次新號，達文斯，蕭之三艦，爲一九三二年之建艦，計劃而造者，爲新銳驅逐艦，基一，五〇〇噸之驅逐艦，五吋砲五門，十一吋水雷發射管十二門。奧庫拉拉一九〇七年竣工，一九〇七年即第一次世界大戰之際編入美海軍。通來與水雷敷設艦共相使用，噸數四二〇〇噸。

厄運當頭猶不省悟

重慶對英美澳三國提議締結軍事同盟

【上海廿七日發國通電】重慶來電稱：重慶代言人言明，「蔣介石爲與凡有對軸心國交戰之國家正式締結軍事同盟，已將此等之提案，通知美英澳三國政府矣」。又，同代言人，更稱述前美國駐華武官庇尼斯少將，最近被任命爲對重慶之軍事使節團長，其目的乃在於重慶側與英美國間恒久的軍事合作之共結果，更含有於某種情形下，重慶側對英美要求聯合指揮權之委任云。

日本海軍之巨星 山本大將之筆蹟

氏之偉大可譽爲當代東鄉

太平洋上，宣揚皇國海軍威武於中外之帝國海軍巨星，聯合艦隊司令長官山本五十六大將，其在東京時代之舊知，現安東市清水礦業所之佐藤東兵衞氏謂：氏之偉大，實足現代之東鄉云。

寫眞：爲山本大將之筆蹟

常在戰場　山本五十六

社說 日軍太平洋作戰【續】

爲東亞全民族消長之機

蓋屈極必伸，民族無積弱之理。憤極飆動，匹夫必報讐，事理昭然，無煩揭櫫，澄諸世界各國興衰史實，可以復按，而出吾人，故作誇誕者私，英美諸國，挾其堅甲利兵，併力東漸，吮我膏血，苦我同胞，據我土地，奴我人民，已歷有年所，痛痍未復，痛定思痛，去土權心，所謂有血氣者，不甘屈伏者，固宜枕戈待旦，掃滅此朝食者，實爲我胆，除此醜虜，以薪嘗太平洋沿岸諸國家諸民族，憤慨共起，排除兇殘，伸揚於戰門，復讐雪恥，以報答我列祖列宗不共戴天之奮讐，下以解脫自身束縛，免遭再作牛馬奴隸之痛苦，亦爲人人應有之意會，必蹈之程途，所謂戰則爲主，不戰爲奴者，正我亞東黃色民族，現在所處之危險地位，而不容稍行遊移，逡徊觀望，以因循自誤，甘於淪滅者也。

惜乎二百年來，中國當局，及太平洋沿岸諸人民，勢同散沙，罔知團結，因循觀望，僅顧目前，甚或昧於大勢，開門揖盜，暗於事理，引狼入室，但求一時，不受強敵剝削，身不遭重大壓迫，即爲欣然得計，快然自足，而遺脣亡齒寒，形單影隻之禍於不顧，於是彼狡黠成性，陰謀是逞之英美諸國家，遂乘此時會，假此機緣，遠交近攻，喧賓奪主，始則吸取膏血，使之財源枯竭，繼則攫取土地，使彼人民誅夷，如東印度公司成立以後，以克萊武一人經營，而印度廣數萬里，民衆數千萬之龐大國家，遂輾轉淪胥，收入版圖，一朝滅亡，莫可挽救，此外如中國海岸，港灣之割讓，南洋羣島，領土之佔據，以及菲律賓諸地方之血戰數載終於失敗，美人伸手攫入囊橐，所謂旌旗改色，主權移讓之慘劇，蓋無一時期，一地方，不由於乘隙而動，惟利是逞，以退爲進，詭計陰謀，終共完遂其吞噬權益之心，併土地之志，且至於今日，有進取而無退讓，有剝奪而無興復，致賤地方之土著民族，自身權益，倍遭壓迫，日受剝削，如蠶繭自縛，愈益緊迫，恍於沉淪深淵苦海之中，晝夜呼號，力竭聲嘶，而終於莫能自拔也，嗚乎慘矣。

日本自明治天皇，崛起東亞，百度更新，不獨庶政優良，臣民和樂，並亦遐邇稱頌，寰宇傾心，使國勢蒸蒸，冠冕東亞，爲我全黃色民族之代表國家，而有振衰起廢，拯溺救飢，使一般墮入深淵，沉淪莫起之人民，得以重登衽席，共慶康復，而無復呼喊歡號，莫由振拔之苦痛，此證以往昔之世，如日俄之戰，帝俄樹定遠東政策以後，積極東上，妄思侵陵，而明治大帝，躬率臣民，大加撻伐，驅令偃旗息鼓，垂首而返，不復稍作掠奪之想，併力東漸者，即其最爲顯明之一例也，惟是，聖戰功成，壯志尤在，瞭於英美諸國勢力，如狂風暴雨，時時東襲，朝揉暮奪，不稍寧息，黃色民族，代表國家，處於領導地位之日本臣民，深知強俄雖摧，英美猶存，如不大加撻伐，則其兇焰萬丈，終無休止也，因而把定挽救沉淪，排除強力，拯起弱小，共登衽席之意念，樹定確立東亞共榮圈，安寧世界新秩序一切偉大策謀，如德意兩國家之遠在歐土，抑制[illegible]已甚久，積慮處心，所謂以大公無我之精神，作民胞物與之偉計者，閱爲明達君子，非素所洞悉，而無些微偏見之私，出於自利自私，或陰謀詭計也者，其理固甚明也。故今次太平洋之戰，非日本之戰也，更非日本與英美兩國之戰也，乃造因極遠，歷由年所，由於英美諸國人民之併力東漸，侵略爲懷，壓迫黃族，不容寧息，因而屈極必伸，鬱極則動，對彼侵略主義者，一復讐之戰，雪恥之戰，更民族生存之戰，黃人自決之戰也，是爲全體，並非日人，是爲對侵略者，非獨英美也，所爲千戰，一時之積憤，黃族自決之爭，若徒目爲一時之嫌怨，偶然之抵牾，一則未免以管窺天，所見者淺，不足以知世界情勢之轉移，暨世運消長之樞紐也。如此以觀，則今次太平洋之戰，爲確立東亞新秩序而戰也，亦即黃色民族，伏處英美國家，侵略桎梏下，不堪呻吟痛楚，思欲脫出，一恢復自由，完遂幸福，新求民族自覺，自決之戰也，事關全東亞，民族消長之機運，勝則脫出束縛，同慶晏樂，不勝則身陷囹圄，永無伸臂張體，動作自如之一日，關係至大，要匪輕，惟明眼人方能洞覺耳，設譬言之，正如中國黃帝時蚩尤之野，漢苗兩族，相互鬥爭也，漢勝則苗消，苗消則漢勝，兩雄不並立，惟戰而成功者，爲千秋不拔之盟主，而永綏福祿，長稱雄長焉耳，如此以觀，今次盟邦日本皇軍之太平洋作戰，關係之大，不堪言喻，吾等聞風興起，同爲後盾，職責所在，不容睽卻者矣，可不勉哉。（1）

『大東亞戰爭漫畫』

一日滿華團結之威力一

霹靂一聲哈市創聞
又新浴池
正式開幕
置設浴池，取名又新，室闊塘寬，水清澈目，男女兩便，氣溫適宜，設雅座，理髮修技術迥異，偉儀壯觀，空前絕後，在我哈埠，首屈一指，如若不信，不矜不誇，顧客大好歡迎參觀
道外中大六道街路西
電話九一四〇番

哈爾濱簿記傳習所
續招第八十期男女新生 定於十二月十五日開課 午後七時至九時
道外中七道街路西
本所設立八年，哈埠唯一首創，自九年度每月二十日添招新生一期，凡本外埠各大商店，會社，銀行，服務人員多在本所學習，已畢業者達二千餘人，除在各商店服務外，比比皆是，以兩月之短期，得一般知識，又以誠懇之宗旨，服務實用，本所抱認眞之主義，以教授學者，爲社會當局讚許，故近以教授，均當可洞鑒八年之經驗，編成函授講義，定於九年一月起增添
特殊函授班
簡明 用通信教授，畢業後與來所面學相同（但限有舊帳知識及相當程度）本所負責指導之責，決以明瞭爲止，外埠有志學者勿失良機，額數有限先期報名（函索簡章附郵四分）

▲請看介紹數學名家
尹靈仙卦館
尹先生非同別者，眞有經驗實學，斷法另有奇功，相果能指定方針，破除迷途，已往未來，一語不差，句句前言，不愧特號。
▲介紹人 胡君潤澤 請太一問，方知不謬
▲哈市道外富錦頭道街 王子郭際唐 應

永記靴店歇業聲明
啓者敝號前在新陽區安民街營業現於康德八年一月十日歇業所有以前代人出具之保證自登報之月起概作無效恐未週知特此聲明
永記靴店執事姜永祥啓

遺失土地執照聲明
敝人所有地籍整理局發給坐落哈爾濱市西傅家區第二段四七〇號土地執照一張又坐落哈爾濱市西傅家區第二段四八二號土地執照一張均爲劉應隆名義並連同登記證書及原買契於本年十一月二十六日在新京驛火車內不愼遺失無論落於何人之手概作無效特此聲明
劉應隆啓

興源號飯莊
包辦酒席 隨時小賣
屋內寬闊 清潔雅座
道裏東十一道街門牌十二號路南

遺失土地契約書聲明作廢
啓者鄙人等所有坐落顧鄉區房身溝家南旱田五晌二畝係宋峻宸名義號碼已忘又坐落鄉區大趙家窩堡家北旱田八十五晌三畝係宋汝賢名義號碼不詳又坐落大趙家窩堡家北旱田十五垧係麟厚堂名義號碼不詳又坐落大趙家窩堡分區家北旱田四垧係宋王助宸名義號碼不詳以上各地照於本年十一月十七日由哈回錦原籍途中不愼遺失除呈請補發外特此聲明作廢
代表聲明人江海瀛 住馬家溝協和街二十六號啓

義隆商店
西服
寒風幾度 冷氣侵人
遂時製就 皮棉大衣 仕女西裝 化粧雜貨 陳列豐富 歡迎選購
濱江南大街 電話二二六七六

宣揚決戰下之國威
披瀝十周年祝典盛大實施之決意

【新京十七日國通】距今旬日，即屆建國十周年之新春，確當茲大東亞戰爭，十周年祝典行事，應如何籌辦，殊爲各方面所注目，十五日午後一時，於國務院議堂開會之祝典實施本部長會議席上，松本次長代武部祝典副委員長，聲明如次。

滿洲國現在祝賀盟邦日本無敵皇軍赫赫之戰果，且絕對信賴皇軍之威武，一意帝國東亞北邊之護衛，努力邁進東亞共榮圈之建設，迎此建國十周年，希四千三百萬國民，合起不動搖之國力，祝此意義極深之十周年，以質實之氣概，協力盟邦日本向第二建國邁進途上，踏進堅決之決意，是以十周年祝典行事，可按預定施行。以求各部長之協力，於斯十年祝典，在決戰下，乃堂堂實施，而披瀝不動搖之滿洲國國力於世界。開該會議，有松本次長以次王祝典事務局長，植田同副局長，各部長等列席，席上審議明年九月十五六兩日，在國都舉行歷史的十周年祝賀，並式典參列者範圍，及其他參列者人員，詮衡要領，參列者名簿調製案等，得參加此祝賀會並式典者，計有日滿軍官民朝野名士，建國功勞者，同遺族，日本代表，外國使臣，中華民國代表，蒙疆代表等共達一萬餘名云。

協和義勇奉公隊中央總監部
告全國義勇隊員

【新京十七日國通】協和義勇奉公隊中央總監部，鑑於大東亞戰爭開始以來，時局已呈緊張狀態，因此協和義勇奉公隊之任務，亦愈感重大，於十五日時發出文書，指示全國協和義勇奉公隊員，其原文誌之如左。

告全國協和義勇奉公隊員

十二月八日，盟邦大日本帝國對暴戾美英布告宣戰，當時我滿洲帝國即刻渙發時局詔書，昭示以國民之趨向，實爲不勝惶恐感激之至。

回想我亞細亞十億萬民衆，在過去四百年之間，無時不在貪婪無厭之美英鐵蹄下，過着殘喘的生活。然而天假此時，盟邦大日本帝國，毅然於西南太平洋，興起膺懲美英之鉾師，於開戰之初，即收到赫赫之戰果，然而聖戰之前途尚爲遙遠，況且最近更於日德意三國間締結了三國軍事條約，於完成東西兩洋之新秩序建設之前，相互盟約，不與美英之間媾和，以致交戰狀態之長期前途，實有不容逆睹者，當此時日滿一德五千萬之國民，於一國一心之下，必須堅忍持久，至誠滅私奉公。當此之秋，全國協和義勇奉公隊員，須仰體聖旨確認聖戰之意義，與時局之重大性，堅持確乎不拔之信念，整頓萬全之準備，充分發揮本隊結成以來蓄積之訓練成果，更加實行猛力訓練，即使聖戰延至長期亦須隱忍自重，上下一體以國民之中核，挺身任務以期達成國土防衛之完璧是爲至盼。

康德八年十二月十五日
滿洲帝國協和義勇奉公隊中央總監，三宅光治。

南京初任德國大使
斯達馬氏談抱負

【東京十七日國通電】客歲九月二十七日，締結日德意三國同盟時，曾帥佐鄂托德大使，對日德關之折衝，小肆活躍之斯達馬氏，値此無論西歐東亞，均以樞軸國爲中心，展開新秩序運動之際，肩負汪政權南京政府之德國初任大使之重大使命，前來赴任，而於冷雨，侵人之十五日晨入京，於德大使館略憩後，即於午後來訪大使部，當時會訊其抱負，及「世界之形勢」，彼以「重來至久違之日本，甚爲愉快」爲前提，暢談如左：余於過南美時，樞軸國勝利之空氣，頗似濃厚，故當地一般人民，尚未茫然觀美，幾皆坐觀成敗，大東亞戰爭，當然日本能操勝利權，必勝之氣勢，橫溢於日本全國，余今以大使之身分，前赴南京，頗爲光榮，抵任後，決意與樞軸一翼之南京政權，互相協力，而鞏固防共戰線云。

今朝台灣發生強震

【臺北十七日發國通】十七日午前四時卅分頃，臺灣發生近來稀有之地震，住民由睡夢中驚起，關此臺灣氣象臺發表如左：發震時四時二十分十三秒七，初期微動繼續時間二十六秒五，最大震幅二，三仙帝米格倫，總震動時間三十分一秒，震央臺南州嘉義附近，今朝之地震，在臺灣地方，爲昭和十五年以來之初地震，午後零時當時，警務廳調查各被害狀況如左：

死亡者　一九〇
重傷　七七
輕傷　八七
人家之全壞　六一二
半壞　九一八
大破　五二二
小破　六九三
合計　二，七四五

被害之最大處：
△嘉義郡　死亡　六四　重傷　三九　輕傷　三
△新營郡　死亡　六〇　重傷　一八　輕傷　三七
△嘉義市　死亡　三六　重傷　一二　輕傷　一四
鐵道不通民雄臺南間，水道破壞嘉義市。

橫濱華僑感激聖戰
實行宣撫南洋華僑

【東京十七日國通】居住橫濱少數少壯華僑百餘名，對爲解放東亞民族之聖戰，而穩積奮迅，進擊之皇軍活躍，十分感激，最近組織決死報恩之挺身隊東興會，定于二十二日舉行結成式，該會之目的，爲慰問第一綫將士，及白衣勇士，並願從軍於皇軍，以華南語及日本語，擔命作宣撫工作，以喚醒南洋華僑云。

敵性國人登錄者數

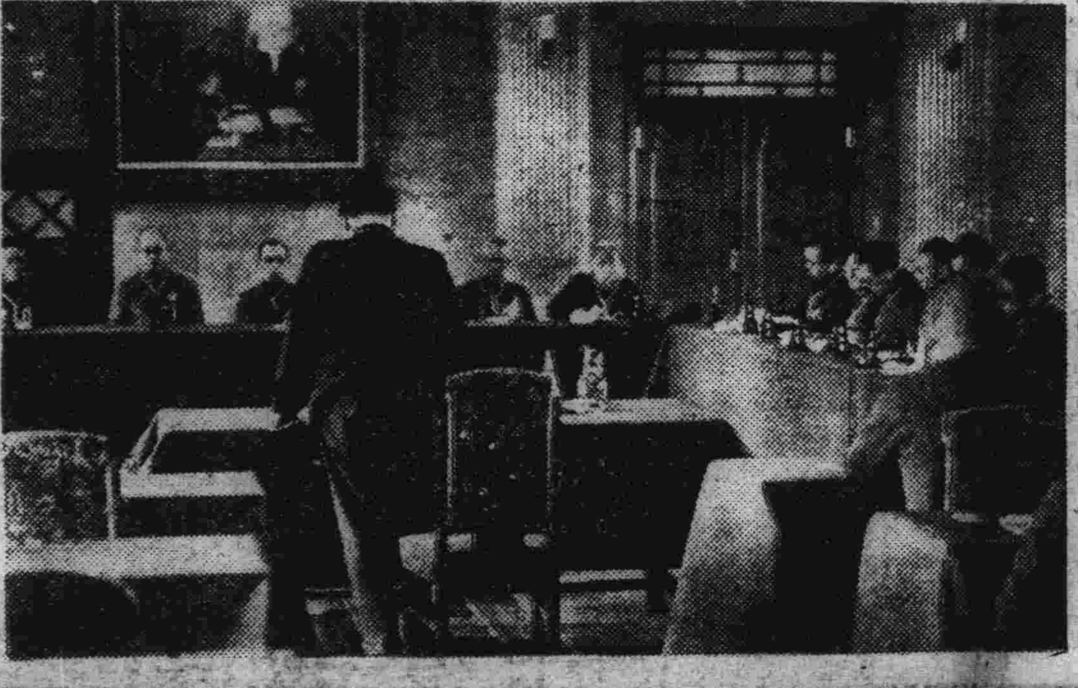
【上海十七日國通電】日本憲兵隊，以保護租界內殘留敵性國人之財產管理之目的，實行登錄措置，至十四日夜截止，其登錄者，英，美，菲律賓，加拿大，印度五國人，登錄總數達八三七〇件，此外未登錄者尚爲數頗多，現在至少有一萬人左右之英美人殘留於上海市，爲日本所保護，其登錄詳細如左，總數八三七〇，（內男五一九二，女三一七八）國籍別詳細，英國男二七八一，女二四一二，美國男七〇〇，女四七七，菲律賓男一七八，女一七七，印度男一六二五，女一〇六，加拿大男八，女三，

嚴冬中水道易凍壞
望市民注意處理

【新京十七日國通電】嚴冬降臨，關於國都之水道凍結問題，非但一般市民感到極大之困難，即市當局亦頗感棘手，對此市當局除加以萬全之準備外，尚望市民倘發現水道凍結時，務立即將給水栓，及水管用布類包裹，以熱水溫代之，如發生故障時，可將水道號碼，住所氏名及損害狀況，向市水道科修繕係通知，再如旅行或遷移而致該住宅空閑時，務使屋內水道管中之水完全流出，嗣後向水道科通知，以便予以萬全措置云。

省次長會議席上
武部總務長官訓示要旨

【新京十七日國通電】武部長官於第二次臨時全國省次長會議，會作鄭重之訓示，大意如下，日軍對英美，發出正義的膺懲之師，收得赫赫之戰果，我滿洲國當與日本一體協力，掃滅東亞之英美殘存勢力，以邁向明朗大東亞建設之途，更爲與日本國民於精神上，物質上協力之下，完遂聖戰，故吾滿洲國民，更當堅忍持久，充分鞏固日本之槍後陣容也，如斯則東亞民族之前途，方有繁榮及幸福之可期也。



『寫眞』：臨時省次長會議情形

痛感農產物增產責任重
深知友邦日本必獲勝利
于興農部大臣歸來之談話

【新京十七日國通電】因大東亞戰爭之勃發，我國農產物之增產亦愈感重要，對此出席東亞經濟懇談會之于興農部大臣，於十五日午後一時五十分，乘望號車歸京，降車時，對記者談話如下：

對處非常時下農產物之增產，我國早已有準備，迨至此次大東亞戰爭之勃發，除國內確保民食外，更應圓滑供給友邦，自不待言，日前張總理大臣晉宮，恭蒙

皇帝陛下欽賜努力農產物增產之綸言，拜聞之下，實不勝惶恐之至，而痛感余之責任重大，大東亞戰爭之初起，余適在東京會議期中，自擊友邦人士之沈靜，民氣之旺盛，皆有誓死打倒英美之決心，而開戰之初，友邦海軍，即收得舉世皆驚之戰果，此點更値吾人讚歎，而知最後勝利者，必爲日本，再者關於東亞經濟懇談會之成果，可謂已完成東亞自給自足之陣容，對處大東亞戰，決可綽綽有餘云。

國防保安法公佈施行【續】

第九條　與外國通謀，或以與外國以利益爲目的，而依金融界之攪亂，重要物資之生產，或配給之阻害，或其他方法，爲有阻害國家經濟運行之虞之行爲者，處死刑，或無期或十年以上之徒刑。

對於犯前項之罪者，應科徒刑時，得併科十萬圓以下之罰金，但罰金之多額，按照現情，認爲失輕時，不妨超過其多額。

第十條　與外國通謀，或以與外國以利益爲目的，而流布可害治安之事項，或爲放火，殺人妨害交通，或其他國防上不利益之行爲者，處死刑，或無期或十年以上之徒刑。

第十一條　以犯第二條，第五條，第六條前段，第七條，第八條，第九條第一項，或前條之罪爲目的，而爲其預備，或陰謀者罰之預備犯，及陰謀犯之刑，與既遂犯之刑同，但得按情狀減輕之。

第十二條　爲使犯第二條，第五條，第六條前段，第七條，第八條，第九條第一項，或第十條之罪，而誘惑煽動他人者，亦與前條同。

第十三條　犯第五條第一項，第七條第一項第十一條，或前條之罪或犯第二條，第五條第六條前段，第七條，第八條，第九條第一項，或第十條之未遂罪者，於官憲發覺前自首時，得減輕或免除其刑

第十四條　已供或擬供本法規定之犯罪用之物，或由其犯罪所生，或因其犯罪所得之物，無論係何人所有，得沒收之。

作爲前項犯罪之報酬所得之物，及作爲該項所載之物之對價所得之物，以其物不屬於犯人以外者爲限沒收之，不能沒收，其全部，或一部時，追徵其價額。

第十五條　本法之罰則，無論何人，對於在帝國領域外犯本法之罪者，亦適用之。

第十六條　攻守同盟之國家機密，視爲帝國之國家機密法之規定，於對於攻守同盟國之行爲，亦適用之。

附　則

本法自公布日施行。

國防保安法施行令

第一條　主管大臣關於國家機密之各事項，對於其辦理者，及其他特有關係者，應爲關於秘密保持上應執之措置，或其他其辦理方法，所必要之指示

前項之規定，關於國防保安法第一條第一款規定之國家機密事項，在御臨會議對於國務總理大臣，在其他會議，對於各該會議之長或主宰者，準用之

第二條　表示係前條指示之國家機密事項之圖書物件，其保管者，應於各該圖書物件，附以附圖，所定之標記。

第三條　主管大臣，及於第一條第二項規定者，於各係其指示之國家機密事項，於國防上，對於外國，已至無須秘匿時，爲使關係者，了知其旨，應執必要之措置。

於前項情形前條圖書物件之保管者，應抹消各該圖書物件，所附之標記。

附　則

本令自國防保安法施行之日施行。【完】

哈爾濱四十年回顧史

禁止轉載　選於民國六年之東報

化龍，財政梁啓超，農商張國淦，教育范源濂，均於六年七月十九日，到京就職，並爲安定各省人心計除命令發表之外，並以專電知各處，是以本埠道縣兩署亦奉此項通告耳，

紙幣提高之好現象

本埠中交兩行之紙幣，停止兌現之後，即行跌價，各省商民，因此而受影響者甚夥，本埠中交兩行之紙幣，亦當然得到同一之結果，惟自民國六年七月以來，哈埠羌布一項，竟漸漸跌落，中交紙幣，自然得到好果，此外更有確切消息，北京政府，爲維持金融計，特設法將中交兩行紙幣，爲十足兌現，本埠市面之上，所有該兩行之紙幣，因此亦少爲提高，較前大見活動，

清丈局改稱土地清查局

本埠清丈局，既以辦理藏事，並定於六年七月底裁撤，但於裁撤之期已迫，而未照繳地價者正多，濱江縣張知事，當將以往情形，於上次晉省，面陳一切，茲據政界人云，內務部對於此事，已有相當計劃，內務部並已規定專章，對於本埠清丈局，將來須照部章改爲土地清查局，並准各戶，自報升科，不收地價云，

進步黨有復活之消息

自國會以明令解散後，各議員均以在京不穩，紛紛回籍，茲因段內閣，另行改組，南方各要人，議員，亦均集衆上海，幾乎成爲北京政府的監督機關，是以進步黨之黨員乘此機會，均極力提倡恢復，聞已派人於民六七月間，由吉來哈，調查前在本埠設立交通處之情形，及黨員經如問題，以便着手進行一切，

又發行新官帖

吉林省關銀號，因官帖破壞不堪，去年曾經呈請財政部，以新換舊，批准飭發，惟定額爲五千萬吊，於因五千萬吊新帖之數不敷，收換破爛舊帖，故又請准照數發兌，以期活動金融之機關，業已定於民國六年八月一號，實行兌換舊帖，本埠商會，已接到吉林官銀號之函告云，

本埠大雨爲災

自民國六年七月以來，哈埠大雨連綿，其地勢窪下之處，無不即成澤國，數日以來，江水亦因之大漲至第二層江堤，江堤被水冲刷，以致江灘之上，一片汪洋，江沿市場，所有一切熱鬧玩藝，均已無形取消，一切棚帳，已盡被水淹沒其中矣。

糧車被雨阻隔

本埠糧市，自民六年間，每日所上之糧車不下五百餘輛之多，七月以來大雨連綿，道路泥濘，四鄉車輛，均被阻止，是以市上之糧食，有漲無已，

太古街幾斷行人

連日陰雨連綿，道外太古街，泥濘載途，積水成澤，非惟車馬不能通行，即行人亦時不便，各家門首，於無可奈何之下，各於門外街旁，架以木板，或墊以石土，但行走之際，步履崎嶇，白日行走至此，且多傾跌之處，晚間即斷絕行人也。

人力車走不得

太古街一帶，既因大雨而成澤國，其他未經修理各小街，每至落雨下降泥濘尤甚，大車糧車，均不能行走，即人力車亦時有

以上選於民國六年七月二十八日遠東報，

中央大舞臺
早場　唐韻笙　反五關
晚場　全班合演　堯舜禹湯鑑

新舞台
早場　韓少芳　臨江驛　吳蕊蘭　八寶公主
晚場　吳蕊蘭　趙五娘　兪寶庭　白玉崑　李春元　十一本　關公出世

馬迭爾電影院
今日一點開演兩大巨片
一，情記
二，夜之坦鈎
愛情鉅片婉感動人
德國公司出品

國泰有聲大戲院
道外十六道街　電話八九八一
今日公映　新版　國華出品　周璇主演　西廂記
下期（廿日公演）　藝華古裝空前偉大傑作　紅蝴蝶
李麗華首次武俠傑作　藝華公司第一部武俠新片

有聲大戲院
道外北六道街　電話八九七五
（今日公映）最後二日　免票有效
新片　聯美出品古裝傑作
以孝爲旨諷警世人
偉大超羣　顧也魯　陸露明　賀賓　主演
年末聲中一部純孝古裝片
目蓮救母

大光明有聲電影院
道外中國九道街　電話六九五二
早十二點開
今天獻演新片
佛學醒世孝德無上佳片
聯美古裝新片　目蓮救母
主演　陸露明　顧也魯　賀賓　楊柳
觀者從速　本片映完運向他埠　再來無期
（下期廿日再演時裝新片）
●新年末大開新片寶庫●
藝華最新偉構　李麗華第一部古裝武俠傑作
女俠　紅蝴蝶

平安電影院
今日上映　滿映新片　有聲巨製　園林春色　孟虹　全體合演
下期公映　藝華出品　有聲對白　古裝巨片　千里送京娘

亞洲大戲院
今日開演　新華公司名貴出品　有聲對白恐怖巨片　夜半歌聲　金山　胡萍　主演
下期開演　華新公司　古裝巨片　珍珠塔

華樂大舞台
（早場）　鑫艷秋　臨江驛　張桓懋　艷陽樓　尹月樵　空城計
（晚場）　任淑卿　任翠卿　李鉄英　李玉環　尹月樵　張桓懋　頭本龍鳳帕

東北戲院
藝華公司出品　有聲時裝奇情巨片　一集化身姑娘
下期放映　二集化身姑娘

大同電影院　電話九六三二
今日公映　全部有聲對白　古裝歷史巨片　林冲雪夜殲仇記　水滸傳之一
下期演黃天霸

今天一點開場
今天兩大貢獻！　上海武俠苦打巨片　虎口餘生　完全新的節目
加演最新魔術大團　半價證有效

指示非常時局方針
省署定十九及廿三兩日召開
市縣旗長與副市縣旗長會議

中央國務院，前此於月之十三日，曾經召開全國各省省長會議。嗣又於十六日，召開各省次長會議，對於時局有所指示。濱江省長于鏡濤，次長中島敏夫，會經赴京參加，現已歸來，定期於本月十九日午前九時三十分，假省長官房大會議室，召開管下各市縣旗長會議，然後再定期本月二十三日午前九時三十分，仍假省長官房大會議室，再行召開管下副市縣旗長，旗參事官會議，以便對於非常時局下，爲政者有所指示云。

關於大東亞戰爭
劉民生廳長通告教職員

濱江省民生廳長劉澤漢（如圖）氏，爲期管下各學校之教職員等，對於太平洋上聖戰徹底了解，並信賴皇軍確勝節利起見，特於日昨（十七日）午前十一時，假哈爾濱放送局，利用無線電，通告各校教職員。茲將原文誌之如左：

濱江省教師諸君！現在爲決定東亞諸民族今後千年之運命的大東亞戰爭，已開始了。諸君負有育英之重任，同時並負有指導地方民衆思想動向之大責，此已在平時述說多次了。再對於本省由本年十月以來，所訓令之時局教育徹底趣旨，想諸君每天必在努力奮鬥中，但鑑於此次戰爭之死活的重要性，希望特別對於下述趣旨，由學生而傳到各家庭，進而傳到住民，使其返復徹底，省內四千中堅知識階級之諸君，若能努力，而二十萬之學童，百萬之父兄，進而四百萬之省民，全體動向，即能安定，轉人心安定，於眞正理解下，雖繼續十年二十年之長期戰，亦無後方之不安，戰爭自然也就能得到最後勝利。所以敝人現在所要說的，諸君在最小限度也須徹底理解的，而且要講授給學生，諸君對學生說明時，必須以諸君豐富之知識，而參酌每日發表之新聞，和其他種種材料，取以適當之題材，使其容易理解，並須詳細，作以深有興味之講話。

第一，就是大東亞戰爭所起的原因及其目的。

（一）本戰爭乃爲亞細亞解放戰，就是爲切斷英美亙過去四百年間支配，擇取亞細亞之鐵鎖，爲創造復活自由之亞細亞的大反擊戰。

（二）爲使中國事變終熄之戰爭就是爲防碍亞細亞之解放，而於背後不斷援助蔣介石之英美根源，一舉將其打碎，使亙四年間之中國事變，根本解決的戰爭。

（三）非消耗戰，而爲獲得戰，就是伴隨戰爭，必有很大的消耗，但是此次之戰爭，在東亞實爲其相反，而是物資的獲得戰。原因是過去的東亞所有之物資，悉數皆供給英美的繁榮，而被其搾取，東洋人自身所作出之物品，皆被英美强行奪去，所以這次我們因爲這個和他戰爭，並無任何物的損失，反而戰爭愈擴大，彼等損失愈大，而我們獲得愈多。

（四）此次之戰爭，爲滿洲事變—建國—中國事變—新中國之創建—對英美—大東亞共榮圈之完成—與世界新秩序之建設，共同進行，乃大歷史必然所趨的一部。

結局衣金錢魔力，而過奢侈生活的人爲誰，即是英美金權政治，以金錢支配世界，眞乃極不合理的舊秩序，必須將其打破，爲世界人類謀福祉依合理的，道義的大信念以建設共存共榮的正當秩序。

第二，是希望特別使學生研究研究英美，尤其是對英國過去四百年慘虐無道的東洋侵略史。更須加以研討。試看世界上擁有富足的國土，可是一億國民幾乎全部嘗乞丐似的生活的印度和緬甸的現狀，都是什麼樣的情形。阿片戰爭以來，英國對於中國的非人道的侵略之種種無須特別興拓的說明，只就歷史上所有的事實來看，英國的本來面目，就很明白的告訴我們了。

第三，希望對於目下滿洲國及東亞各國之物資不足，生活困難之主要原因，完全由於英美的不當經濟絕交，經濟壓迫的一點，要着眼一下。諸君所吃的白麵，和洋服料，是由濠洲輸入的。綿花和麻袋，是由印度輸入的，石油是荷印輸入的，以上種種物資的輸入斷絕，完全是由於英美的惡作劇。再有南洋及印度諸國的人們，纒腰的布，或每日必需的家庭雜貨，以前幾乎全部由日本賤價輸入的，現在杜絕其來源的，也是英美。本來東洋各民族間，對於生活必需品的賤價交易，幫供相助，而使生活豐足快樂，是無問題的，可是爲自己個人的利益，而阻礙妨害之，使我們感受苦痛的，也是英美。諸君我國目下綿布洋服料，白麵石油及其他種種生活必需品之不足，而且騰貴的，可以說完全是英美的作祟。

第四，希望要强化日本必勝之信念。開戰以來之驚人大戰果，全部是正確的事實。日本當局之發表，在夏威夷戰阿立州那號之一例，即可明瞭了避免一切不確實的事實，僅把絕對無訛的地方，確確實實的發表出來，所以諸君由報紙或無線電所得到的事實，決不要有加以個人的私意或猜測的事情，應當正確的把他傳達於學生，根據事實上，對於日本不敗必勝的信念，要向學生徹底的培植於其腦海裏。

諸君我們實在是在光榮的天日下生存着呢，東亞由現在起是要更生的了。現在是滅絕舊的秩序，而建設正大光明的情勢，和新的秩序的時期，要確信人類的運命和世界歷史之將來，需要完全由現在起，經我們親手建設的，所以盼望諸君要擁抱無限的歡喜和自誇向前邁進我們個人的職務，最後更切望諸君努力奮鬥。

國民團結起來進行東亞解放戰

國防恤兵獻金者題名
哈滿系商工界奮起
獻納二十七萬餘元

爲膺懲妨害東亞建設之英美，自友邦皇軍出動太平洋以來，業已樹立輝煌之戰果。捷報傳來，國民不勝雀躍。爲達成日滿兩國之一體，邇來市民皆湧躍奮起，爭相獻金，以作槍後之支援。本市商工公會張會長，爲喚起商工人士之輸將起見，乃於日前召集市內各商代表數百人，假商工公會大會議室，開防衛獻金會議，當經全場一致熱烈之可決，商工公會張會長首先奮起，獻金三萬元，以作一般商民之楷模，茲經該會於兩日來收得各商家之獻金，已達二十七萬餘元，定於日內，即將轉送關係機關，茲誌各商獻金之款數如左：

變合盛合名會社張廷閣三萬元，滿洲油脂株式會社徐鵬志二萬元，同記商場徐信之一萬元，郭雲開一萬元，天豐湧五千元，同茂東唐紹臣五千元，福豐號姜賢亭五千元，公和利張式如五千元，常德福二千元，同生仁姜雲彷二千園，呂泰一千元，義昌泰火磨初炳南五千元，義昌信于敬軒五千元，同發隆楊雲菴三千元，日昇恒五千元，洪盛隆一千元，文元合五百元，保順義，五百元，隆昇益一千元，永順隆五百元，義成祥二百元，博進洋行三百元，裕盛彩三千元，興順隆二千元，順成恒二千元，天豐東一千五百元，永昇泰二千元，同聚祥一千元，聚興永五百元，協昌仁一千元，信泰昌五百元，增順昌三千元，承文信五百元，德興昶東記五百元，慶興油坊一千元，裕泰祥五百元，隆記職廠五百元，義成永七百元，天德厚五百元，同興大五百元，鼎豐貨店五百元，義源成一千元，慶合義三百元，王丹實二千元，胡潤澤一千元，馬延喜一萬元，隆泰東五百元，成泰益三千元，王魏卿一千元，鴻興永五百元，萬昌染廠一千五百元，義成興五百元，魁昇堂五百元，福合成五百元，天成裕五百元，泰華西五百元，晉益商店一千五百元，福興利五百元，德源成三百元，鴻興隆四百元，永發和五百元，天合泰五百元，鴻興大五百元，天德信二千元，德泰昌一千元，福順成五百元，同義慶一千元，海北天三百元，德成東五百元，同成和五百元，和聚公一千元，同源永五百元，福順源五百元，源成東一千元，麟呈祥二千元，功同和七百元，福昌七百元，恰源七百元，祥泰鐵工廠五百元，聚興成五百元，洪順利五百元，恒順公一千五百元，永來盛五千元，益發合五千元，東發合五千元，永昌盛合記一千元，鴻麟號五百元，萬發億五百元，震興源五百元，正源興五百元，恒順昌三千元，東和利五千元，大和平一千元，仁和永三千元，濱一商店五百元，世一堂六百元，東興昌油坊一千元，慶發長三百元，阜成房產株式會社一千五百元，永利帽莊三百元，元盛祥二百元，永和益五百元，東和油坊一千元，順成永一千元，志成泰五百元，公和彩二千元，義增信一千元，鴻新染廠一千五百元，成義公五百元，利昌泰五百元，咸文厚七百元，福利德五百元，永盛東，一千五百元。

特務機關 昨收到數筆

市民之獻納國防獻金者，仍風起雲湧，昨（十七日）特務機關又收到數筆誌之於左：

▲國防獻金：二千元，馬家滿比業街十二號，馬爾斯工廠。一千元，中央大街，馬迭爾支配人。六百十一元二角五分，馬迭爾從業員一同。一百元，馬家滿國課街九號，李波夫得爾伊齊。一百元，馬家溝國課街，伊克聯諾楠夫。五十元，哈爾濱歐羅巴理髮業聯合會。二百元，哈爾濱鑛工技術養成所職員一同。

▲國防獻品：金戒指一個，庫諾茲奧夫。

▲慰勞獻金：五百元，南和街五十五號燒酒業製造業聯合會長毛發廷。

募集皇軍慰勞金
本報代收‖希市民輸將

美英對日美交涉既無誠意，皇軍爲完成大東亞共榮圈之建設，由英美壓榨手中將我大東亞凡有之黃色民族拯救出來，乃發動自衛威力，於太平洋上與英美間揭開戰幕，我滿洲國民，應迅速奮起，解囊獻金，用示慰勞，略盡赤誠，希我全哈七十萬市民，無分工商官民等，應然此旨，不論錢數多寡，要在勇躍輸將，除即時予以收據外，並逐日在本報披露，藉昭愛國決不後人之熱忱，然後彙齊送交軍方，轉寄前線將士滿一體防衛之精神，或就近送交特務機關及憲兵隊本隊或分隊均可本報亦必邁在報面將芳名一一公布，市民曷盍興起，此啓。

濱江日報社

名古屋經理被殺案
法院對兇犯日內宣判

岩崎道男，爲哈爾濱市幽科學校實習生，彼於上月之某星期日，至王兆屯賽馬場，因買馬票之不順手，輸約九十餘元，自賽馬場回來後，心中不勝懊喪，乃至道裡地段街武藏野日本飯館之內吃飯並飲酒，因愁中飲酒不覺酩酊大醉。比及自該飯館出來後，業已夜深十二時許，岩崎之家居於馬家溝，彼時街上之電車，多已入庫，彼於酒醉氣憤之餘，乃在地段街一帶徘徊，適有名古屋旅館經理人加藤氏，搭乘自有小汽車，停於該處。此時岩崎見有汽車停住，當即跑在該車車傍，並言我欲上馬家溝，你的車去不去？當時加藤氏當即言明汽車乃爲自備者，不搭載乘客。岩崎不禁異常憤懣，當即口出不遜，而加藤氏以無故受辱，當即加以質問。二人言來語去，不禁衝突起來，岩崎氏乃將身邊帶有之小刀一把抽出，對加藤氏之下顎猛刺一下，當時因傷重出血過多，即時死亡。於二人爭執行兇之下，當即被人發覺逮捕，經由警察署送交地方檢察廳，地檢廳於檢舉搜查之下，已正式提起公訴至地方法院，聞該案已一度開庭審理，日內即將正式判決云。

新陽兩分區會長會議
昨於市協本部舉行
要望各分會協力達成國民總力組織

新陽區，埠頭區各分會長會議，昨日（十七日）午前十時假協和會市本部會議室舉行。當席除市協本部幹部諸席外，新陽及埠頭各分會長，均皆出席，其協議討論之事項，大要如左：

一，鑑於此非常時局下，協和會乃立於國民領導地位，爲堅固增强協和會員之陣營計，特行募集協和會各分會會員，積極進行之必要。故各分會基於此項趣旨，實施積極募集之。

二，爲樹立高度國防國家體制之完璧，協和會市內鄰保組織之結成，實爲上意下達，及各家庭與當局連絡之機構，舉凡市內一般生活必需品之配給，以及於非常時局下，一旦事件發生之際，各家之互相守望，互相協力，皆有賴於各鄰保組織之完璧，但一般分會會員，對於國民之組織，仍有多不眞識徹底及隔閡者。故希各分會，予以協力，以期圓滿達成國民組織之初旨。

三，在此嚴寒期中，立於國境線上，担當捍衛國土之諸戰士，其忠勇奉公愛國之精神，實堪欽佩，我哈市市民，在年末即將來臨，爲對各軍士加以慰問以示微意誠起見，乃由市協本部發起之下，募集慰問袋，以便在此新年之際，對各軍士加以慰問，唯新年即將來臨，爲從速整理，以便送致於各軍士之前起見，前會限制獻納慰問袋者，須一律於本月二十日以前集齊之，現截止之期，即將來臨，希市內各市民，各家庭，其尚未製作安協者，須從速製作。各家庭獻納者，須一律送交至各所屬之區事務所內，各商店之獻納慰問袋者，須送交至田地街商工公會云。

今次歲末儲蓄實踐旬間
置重點於滿方商民
廿日開講演會‖儲蓄標準決定

爲達成決戰體制下儲蓄實徹底遂行，以達成十一億元之既定目標起見，乃於本月十五日起始，至本月二十五日止，定爲歲末儲蓄實踐週間，而展開儲蓄運動。協和會市本部，主催之下，本月十六日，由市協本部召集市內各金融機關，以及其他關係機關出席之下，開催協議會，協議之結果，以期儲蓄之具體化，經決定是項儲蓄實踐旬間之着重點，置於滿方各商民階級。但爲圖市民對於是項儲蓄之徹底認識起見，乃定於本月二十日，假市內之道裏道外各處所，召集滿方商民舉行講演會。爲促進一般市民之儲蓄美風，其儲蓄之標準，決定如左：月收在三十元未滿者，儲蓄三角。月收不滿七十元者，儲蓄一元四角。月收不滿百元者，五元。月收不滿二百元者，儲蓄十二元。月收四百圓不滿者，三十二圓。月收不滿七百元者，七十元。月收不滿一千元者，儲蓄一百三十云。

卵與蔬菜價格
商妥協定價格
近頃間即可見諸實施

關於冬季菜食品之卵類與蔬菜類，依從來物品不足，故想像價格當非常昂貴，基此省市當局與生必品會社等關係各機關，就此項對策，正行協議中。現已將此等地場物卵類及蔬菜類十種，制定協定價格，以期阻止冬季間卵類及蔬菜類之騰昂，省市經濟保安科，商工公會，生必品中央市場，哈爾濱蔬菜販賣組合等，已見有現在公定價格之制定，於過去之九日，十二日，兩日間在市公署開催卵類及地場蔬菜協定價格會議。結果，已將白菜，大頭菜等十種，制定協定價格，近頃即可實施。該協定價格，比從來之販賣價格，平均約有二成之低下。茲將卵類及地場蔬菜協定價格列如左：（以一斤爲單位）白菜一角四分。大頭菜一角二分。馬鈴薯九分。胡蘿蔔一角二分。狗寶二角。紅蘿蔔九分。青蘿蔔九分。葱二角。乾葱一角三分。卵一角八分五云。

爲期職員明瞭皇軍威嚴
省署昨放映海軍影片
于省長講演皇軍必操勝券

濱江省公署，鑑於日美英開始戰端后，友邦皇軍得到赫赫戰果，爲期所屬各職員等明瞭皇軍威嚴情形，而能操必勝之權，是以於昨【十七日】午前十時，請日本海軍武官府，於省長官房大會議室，放映關於海軍威嚴之電影片。召集滿系全體職員觀覽，同日午後二時，仍在會議室，再行召集全體日系職員觀覽，同時于省長，亦曾向全體職員講演皇軍能操勝利之情形云。

華北行政‧產業視察記
本報隨行記者張德濊

通過南滿適爲夜間
車中吃茶談笑橫生

‖續昨‖由於上述各農產物，運堆如山之情況，當由一行談及，如我政府當局採納民情，而對農產物收買價格，予以盡力提高，使各農民不受有將來之苦時，將對農產物之增產，必大有可期。滿洲亦爲農產國，決無農產不足之苦也。

過京

當乘二〇號連哈行之列車，由哈爾濱出發後，因係普通慢車，一行無不嫌其過慢如牛，每過大小站，均行停車，故按原定時刻，已行延誤半小時許，當於午后五時二十分許，始達首都新京，此時已行金屋西墜，晚烟繚繞，全市燈火，不辨街市矣。一行下車，所有携帶皮包等物，交由紅帽子，予以搬運。換車後，一行即至新京驛內食堂，共食晚飯，所食者仍於途次飯車上所食相同，每人一飯一菜，簡單之西食也。如車不誤點時，尚有一小時許，而在新京驛頭可以逗遛也。故於誤點后，一行緊忙食畢，即換登四〇一次急行列車，急就天津直通之壯途。由新京出發後，而於初夜，隔車窗外望時，直由新京過公主嶺，至四平省一帶，尙隱約而見途旁一片銀色，較北滿一帶初雪後，近又落雪故也。

吃茶

在新京驛內食堂，共開晚飯時，均購夜車內無有飯車，故均飽食無餘，但於車開之後，仍知隨有飯車，故於王副團長，楊副團長，及其他團員倡導赴食堂車內喝茶。記者當亦同時而往，先後共計六名，散棉而坐，後即併座一桌，有飲咖啡及紅茶者，有食水菓飲啤酒者不等。一行入座，左一杯，右一碗，每人多至三五杯不等，以致食堂車內之友邦少女，茶房，於媚笑中，大有不勝其煩者。吃茶如此之旺，當有人唱變本視察團之名稱，而爲吃茶團者，殊覺可笑。當於大笑中，首由王副團長出茶資國幣四五元，欲代各位付款時，他座而飲之王副區長（公度）走來，將會錢條拿去，而代素付款。有對茶歸抵二等寢台後，過關零星帶欵，交由添乘員，代爲變換或對其他一般家庭致事，有所互談時，至夜十時許，各就寢舖就寢。記者因諸連日來之疲乏，本欲睡前撰稿，終因頭感微痛而未果，當亦入睡，直待夜十一時三十分餘，車抵奉垣時，始被同行者之奉垣親友入車驅問，及站台吵雜聲所驚醒，車出奉垣後，反復不能入睡，當即坐於睡舖上，一方聽諸同時團員之酣睡隆隆，與黃夜間前進之一陣，右一站，不辨何地中，完成此段之稿，時已夜半三時許，而仍往前行，於七日早七時餘，方可過天下之第一關云。

市署各科處長
每日放送講演
期市民明瞭戰況而愈安定

市公署當局，爲期市民明瞭大東亞戰爭之情況，而愈安居樂業，以讓樹後支援責任計，特決定由署內各科長，處長，担當放送者及日時於左：

一，放送担當者及日時：十二月十七日午前十一時，午後四時，文書科長。十二月十八日，住宅科長。十二月十九日，午前十一時，午後四時，稅務科長。十二月二十日午前十一時，衛生處長。十二月二十二日午前十一時，午後四時，防疫科長。十二月二十三日，禁烟科長。

二，放送要領，利用本署四階會議室之放送室。

三，放送內容：基於一應別紙指導要領，而作考案。

四，放送時間一回五分以內。

△市弘報股放送

茲特伴隨此次大東亞戰爭之國際匯兌行情，向諸位通知：根據十二月十日安加拉所發電報稱，當地之美金暴落至百分之三十九，中之國土爾其之美國紙幣，亦隨壓戰屢敗之情報，以致失去流通之價值。再根據美國舊金山之情報，於紐約取引所，美國膠皮會社，依斯脫曼克塔茲庫會社，電信電話會社等之有力股票，因皇軍破竹之戰擊，並美太平洋艦隊破壞之惡報，大示三弗乃至五弗之暴落，取引所咸成閉鎖之趨勢。反之，盟邦日本之諸股票，則因大戰屢勝之所致，益見昂騰，尤其鐘紡，東新，郵船等股票，一齊暴騰。同時滿洲國亦因受此重大之反映，有償貯蓄債券，於日美開戰第一日【即八日】，新京，奉天，哈爾濱，賣出二百二十萬元，全國賣出數達四百萬元，對此日滿經濟界之好轉，向來流通南方諸國之英鎊美金，已成昔日之狀態。而日本紙幣，竟極爲流通，由此足可證實日本錢及我國國幣今後之態勢矣。

放送節目

十二月十八日　星期四

五·三〇　唱片（新）
【一】交響樂：交響曲「海道東征」（二）
【二】國樂：一，虞舜薰風曲，二，孟姜女。三，湘江曲。
六·〇〇　兒童時間（新）兒童劇：號外
六·二〇　兒童新聞（新）
六·三〇　中等日本語講座
六·五五　生活須知，報時（新）
七·〇〇　新聞，告知（新）
繼續：新聞，告知，夜間節目預告，唱片（哈）
七·三〇　講演（新）
七·五〇　興農之一年　雅樂（錦）
八·一〇　上海行外三曲　合唱【奉】
八·三〇　滿洲帝國海軍歌外四曲　新聞（新）
八·四〇　新聞解說。唱片
八·五〇　舞台中繼（奉）
九·五五　報時（新）
一〇·〇〇　新聞（新）
繼續：新聞，告知，明日節目預告，唱片（哈）
一〇·三〇　舞台中繼（奉）
一一·〇〇　告知，唱片（哈）
一一·一〇　新聞（新）

江潮

關於學生投考

近來的學校教育，都把德智體三育併重，如果缺一則不可。據說近來中等學校考試新生時，某生的筆試極爲優秀，列於最前三名，及於試驗體力時，因某生凍足，不能跑步，致被落第，雖筆試名列前茅，亦無濟於事。

近據報載，扶餘縣青年學生王永年因來哈投考第一國高落選，一時羞憤之餘，自覺無顏返里，重見父母親友，故自縊於八區公園內而死。

依據上述兩事，足證現在學校是德智體三育並重，尤可證明學校當局是不徇私情看面子而皇堂，很可道出的。但另據一方面所謂是跑步及格的試驗學生，他的德智兩育，總不會及格的，那麼也是偏重了一面，如果偏此，向不及偏重於彼，因爲講求體育，無暇不可，德智兩育，非於學校內陶冶學習不可。依此而論，跑步落選的投考學生，似未免稍有些冤枉，學校之如此主張，亦未免有過嚴之嫌。

本報營業局啓事

逕啓者本報近以慎重業務起見誠恐報差對各閱戶配送報紙有日久發生不按日不按號配送之弊（即抽號賣報之弊）日起希各閱報諸君嗣後除紀念佳節日外決不間斷倘報差如有以上所指之弊請直向該報差索取爲要否則即以電話（二七七九）通知敝報發行部立即飭差另行補送可也

遷移聲明

啓者敝號遷移中馬路門牌十五號照常營業恐未周知特此聲明

恒順公啓　電話八〇七二

浴新池澡塘修理完竣 十六日開業啓事

敬啓者本塘修理內容現已完竣謹擇於十二月十六日照常營業仍新各界諸君倍賞光顧多加指示是所切禱

哈爾濱道外昇平二道街五一號　浴新池謹啓　電話八四一四番

牙醫 崔結力

備有愛克斯光，專門齒科各種病症　診療時間上午十時至下午時午後四時　星期日午後停診　哈爾濱道裏商務街十八號　即從前牙醫多貝利石滿舊址

適用商業簿記大全　出版告廣

本書係有系統之著作有理論之研究有實習之例題共中國材三十種帳簿圖表單三百頁爲教材爲自習均有裨益現已出版全書一冊定價四元外埠加寄費三角存書無多購者從速

△本校第五十五班定於十二月十五日開課　時間午後六時至八時　男女兼收年齡不限　教授課程各表應用有盡有　銀行，商業，工業，以及決算

▲函授班備有講義講解清楚極易看懂現免學費收講義郵費每月三圓備有簡章函索附郵

△票四分必寄　校址哈爾濱道外正陽四道街口拐角樓上

健生簿記學塾

◉本社啓事

本社廣告費及報費均有專員特本社蓋有社長印之會計印章之正式收據分別收取對於廣告員只能招攬廣告不能領收廣告費用如無本社正式收據而付與廣告員刊費者本社概不承認特此敬告

濱江日報社啓

私立哈爾濱大陸日語學院

康德九年度新生募集

募集人數　一五〇名
入學資格　國民優級學校卒業或於本年有卒業希望者
試驗報名截止　康德八年十二月十五日
試驗日期　康德八年十二月二十一日二十二日兩日上午九時半起
試驗科目　日語　滿語　口頭試驗
試驗場所　本院
附記　簡章及入學願書函索即寄須郵票四分
院址哈爾濱道裏中國七道街二十號電話九〇九一番

「神相」伍伯年十大特色

廣東四代祖傳之伍伯年相士，久在大連，遠近咸知，茲特向來命相之特色列下（一）不客氣直說（二）不衍且了事（三）不隱諱（四）不恐嚇（五）不奉承（六）不多取（七）觀前運如同目覩（八）評論氣色吉凶話不虛發（九）斷妻財子祿不差毫釐（十）預決財運百發百中。凡光顧過者無不滿意。諸君先打聽，然後賜教。存課一元，卜疑一元，談相二元。寓道裏中央大街新北京旅館。

請大家比較比較　新明飯店

的菜‖是不是真比別家味美
菜價‖是不是本比別家貴
內部‖是不是比別家清潔富麗

午飯晚餐、聚朋會友、筵會小食、均極方便、有幽靜雅座

新明飯店設道裡中國七道街西頭路北巴拉斯電影院西鄰

房產家的便利萬以須加

營業科目　房產買賣管理

附業保險代理薪材採伐

（一）君欲急買房或欲急賣房而無從購售乎請委託本社數日克成蓋本社買賣房產之多等市場
（二）君有房經和無實有人或有人用人不忠實動遭損害並貽禍患乎請委託本社管理保傢優於用人多
（三）君有房產帳照不在手數千而不可得乎請交由本社以借貸
（四）君有房將宜從數千以借貸其有數千元之急需
（五）君有房假定年租三千但收租多
（六）君既少嬴又無能力而房屋多收租金復保障

資本總額二十萬元　登記官廳地方法院

萬國房產株式會社

地址哈爾濱承德街九四　電話業務室五八九三

社長　張感忱　董事　徐程九　王秀峰　劉作亭　闞省三　監查　高保三　竇榮五

經理　社員　佣金一日滿鮮　辦事　一切從實　忠實迅

地方新聞

國防產業重點之配給 進行煤炭需給計畫立案

【新京十七日國通電】本年度第四。四半期（一月—三月），及明年度之燃炭需給計劃目下，經濟部正積極作成案案，近俟經濟部案決定後，即將發送於企劃處，該需給計劃係，隨同今次日美英開戰而準備，經由日滿之國防產業生產力之擴充，而為謀此項基礎之煤炭需劃之萬全為方針，對日增送較對國內國防產業部門之配給，還最重點，但最近國內主要煤鑛之出煤狀況，在關係機關一致協力下實施之增產諸對策，十分奏效，出煤極為順利，尤其是撫順，阜新等大煤鑛，皆有超過豫定計劃以上之增產，故即使對國防產業門之生產力擴充，及其他部門之需要增加，而煤炭之需劃，決無掛慮之必要，今後之需給，亦頗可圓滑云。

協和會為克服時艱 開始實施訓練會員

【訥河】力謀非常時局之打開而以強化協長會運動為目標，以實施中堅會員訓練之協和會訥河縣本部，近依岡本忠雄副本部長與內田功六縣事務長為首領，而召集縣下二十個街村之中堅會四十餘名，自月之四日午前十時始，假商工公會會議室，參集縣內各關係機關之日滿代表而舉開盛大開始式席上除岡本副本部長劉鴻烈檢查官有肯切指示及演說外，並有內田事務長之毅然不顧病軀之對時局認識大聲疾呼之激勵之辭。至對今度訓練之講師及課程，大要協和會運動關係及道營工作等，由內田事務長，師鄭谷部員，鄭組關係之胡囑託等担當，統制經濟關係為周祥麟經濟科長，法制關係為劉鴻烈檢察官，增產出荷關係為田上實業股長，浩安關係程維俊警務科長，稅務關係馬國卿局長，農產關係尾關興農農理事長，行政關係宋占榮行政科長，街村育成關係，姜參寔地方股長等。際此滴水成冰之嚴寒季節，各中堅會員與聯師等，竟克服冷天氣而毅然為協和運動，共熱意昂揚之精神，實給與會運動前途以明朗增彩，而頗堪期待云。

領得賞金勿忘報國之機 首警要望於俸給生活者

【新京十七日國通電】官吏明目等望眼欲穿之本年度年末賞興金，十五日午後，各機關已一律開始發放，於此首警當局，鑑於時局之重大，為喚起俸給生活之自肅起見，發表要事項如左：

辛苦半載餘之俸給生活者，當年末賞與金額下後，固應稍事歡樂，以慰以前之勞，但當此會亞大戰方前之際，東亞民族力求解放之時，為國民者思及衛國殺敵之前線勇士，對自肅自戒安分守已一事，實為不可不小心謹慎異常服膺者，況當此年賞發放之機，乃為國民報國之時，故其所得之賞除一般正用外，其餘宜全數儲蓄，以遂行國策蓄揮儲金報國之精神，苟於此非常時局下，將有用之金錢，擲於遊興無用之地，則非但對各人身體精神有害，抑為國民義務之所不許，故深望領得賞興者之諸人有所三思云。

依蘭街民全體 舉行祈願祭

【依蘭】滿洲帝國協和會，依蘭縣本部，為祈禱英靈之默佑，並皇軍武運之長久計，於本月十日午前十時，招集本街各機關法團之人員，以及奉公隊各優級學校之學生等約一千五百餘名，在北門外忠魂碑前，特舉行祈願祭，以祈禱國運隆昌，並日軍武運長久云。

吉市民自肅體制決定 禁止浪費金錢 當局希望市民實踐

【吉林】戰捷昭和十七年之春，迫於當前，每逢年末始毫費金錢之處太多，故當局有鑑及此，極行禁止浪費金錢為即應聖戰之體制，吉林市公署當局將年末，年始之決戰體制，規定如下，希望市民嚴重實踐為要。

一，忘年會，新年宴會，其他會食歲暮年始之贈答等之虛禮，一切廢止，須隨素化。

二，年末年始用品，嚴重規正要外，食料品，除必消費禁止浪費。

三，不但年末，年始用品而且對於一般商品亦極力節省，實行儲蓄。

四，對於年末，年始之暇因時局之關係，亦不多及利用行樂的旅行及不急用之旅行完全禁止。

五，提高鄰保互助之精神一備一朝有事之虞。

錦奉間於年末 增發臨時列車

【錦州】奉山中心點之錦縣驛，近以年關在即，往還旅客日增，為謀出行者之便利計，乃特此年末間計由錦縣至奉天間增發臨時列車，業於十日起始運行，茲將着發時刻誌左：

△錦縣發—午後四時廿七分。

△奉天着—十一時二十分奉天發—上午八時二十分。

△錦縣着—下午二時十一分云。

為宣揚擊滅美英決意 安東縣民大會舉行

【安東】安東縣公署協和會安東縣本部，以目下日美英開戰，為使民心安定，將以絕對必勝之決意，信賴日滿兩當局，喚起民眾深刻認識，乃於日，縣本部委員會決定，舉開協力主催縣民大會，以縣下警察署所在地，五龍背鉄甲房身，北井子，龍王廟四個所，於月之十五日午後一時一齊，行縣民大會，關於參加人員，以警察署所轄各村一日往復可能者一戶一名，再據遠者由屯長代表參加之，縣本部更為期大會舉行之圓滿，於十三日派員分赴各地先為指導，以期本大會意氣盛大，使命完遂云。

民生部當局召開 國語調查委員會

【新京十七日國通電】民生部當局，茲為整備全國語學調查事務，曾將該部所管之國語調查委員會，內部機構加以改革，現在諸般事務均已整理完了，特定於本月十九日午前十時，假紀念公會堂，舉行國語調查委員會，改組後第一次委員總會，參加者，除民生部教育關係者外，其餘係京市各機關國語調查員數十名，開時，並對國語調查研究等關係事項，加詳細協議云。

野豬成群 攔路傷人

【鐵嶺】綏神線石長臨於月之八號，適有入山採薪樵夫張大虎手持大斧至二虎山角，忽然發現幫野豬喊救無人，欲躲不及，當被豬分食云云。

為期區制運營強化 召開區長懇談會

【佳木斯】市公署鑑於本年度市行政機構擴大及區別實施強化對市政發揮上頗樹相當之好成，茲聽取各區長之意見，並明年度各區行政運營方針等特於明日午後六時在大元食堂，開催各區長懇談會由各區正副區長出席市側廣部長，島內庶務王行政兩科長及秋葉行政股長等加云。

電話統制法 來年一月實行 轉讓移動一律嚴禁

【新京十七日國通電】本年一月四日公布之電話統制法，即將由故春元旦日起實施，對於從來得自由讓分電話，或隨意設置有他處之舉措，除該法附則特定者以外，概行嚴禁，故現在裝設電話於他人處所者，若不於年內移設於名義人之住所內，或正當使用之場合內，不問理由如何，概予取消，凡欲出讓電話者，亦須於近半月中迅速變更名義，電電於統制法實施期前，殊期一般加入者，澈底此項意議云。

經濟

戰爭保險臨時措置法 日閣議決定即將實施

【東京十六日電】政府當局，伴同今次大東亞戰爭之勃發，對於非常事態之國民經濟運行上，有障礙，茲為安定一般人心計，對於戰事損害，行救濟手段，故擬定將戰事保險臨時措置法提出臨時議會，右法案要綱業經十四日之閣議決定矣，本法所施行之重要細目，即關於保險之目的物保險金，保險金額之限度其他事項分別規定，茲將戰爭保險臨時措置法案要綱誌之如下：

一，對於本法之戰爭保險，於戰爭之際以戰鬥行為而生火災及損壞之保險事項者，所謂損害保險是也。

二，關於戰爭保險之目的，對保險會社添付保險金戰爭保險契約聲請時，在聲請時亦被看做為戰爭保險契約成立。

三，政府對國民經濟上認為有必要時關于戰爭保險之保險金之處分，得為必要之指示，戰爭保險之保險金之繳納亦得延期繳納之延期繳振之保險，附於利患。

四，保險會社基於戰爭保險契約關於收支，（繳納保險金戰爭保險金等）生損失時，由政府保障之，生利益時，向政府納付之，政府對於保險會社因爭保險而支出之經費得以補助其一部。

五，保險會社對填補之損害額超過一定之命額時，關于損害之原因及金額，經戰時損害保險審查會審查之。

六，戰爭保險由本法施行之日起在三十日內，對保險會社，添加保險金，為戰爭保險契約之聲請時，於聲請發生後發生事故時亦可以追溯至發生時，亦看做為戰爭保險契約成立迄至本法施行保險事故發生時亦通用之云。

有獎定期存款 順利增加

【新京十六日國通】第二次有獎定期存款之實施狀況，自一日開始以來，八日雖遭遇日美英開戰之不安條件，但金融界仍十分堅實，而存款仍繼續增加，據中銀當局所調查，至十日之第一旬中，主要十四都市，（新京，奉天，哈爾濱，安東，營口，牡丹江，錦州，齊齊哈爾，撫順，吉林，鞍山，佳木斯，遼陽，圖們）之增加合計共達二千二百六十二萬五千餘圓，上述十四都市，分徵諸第一次有獎定期存款之情形，僅為總額百分之十五，若推定第一旬中全滿之總增加額，則為二千六百萬圓，故至本月末止，可達獲得目標額六千萬圓之數云。

中央儲備銀行 發行額超過二億元

【南京十七日國通電】十二月十二日中央儲備銀行券發行額，總計二億百五十二萬三千餘元，與前週末比，增加三千六百七十六萬元，總超過二億元，充分表現新情勢下儲備券之躍進情形，發表狀況如左：

流通券兌換券　一八六。七八四。一九八元。

法幣券　一四。七三八。八二〇元七九

合計　二〇一。五二三。〇一八元七九

準備金現金準備　〇一。五二三。〇一八元七九

儲銀在金融界之地位 儲備銀行當局發表談話

【上海十七日國通電】中央儲備銀行，關於該行今後所占上海金融界之地位，於十五日午後發表談話如左。

英美特為東亞經濟勢力生命線，及策源地之上海，因日本軍進駐租界，其命脈實已斷絕，上海之敵性英美勢力，已完全一掃，因此上海之經濟機構，遂新生別一局面。

英美銀行已行瓦解，故維持今後上海金融市場，實為重要問題，今日中央儲備銀行，為殘留之唯一國家銀行，又以人銀行，在現在階段之上海金融市場，實為最支配的存在因此為安定金融市場，中央儲備銀行，與日本側銀行應具案要協力之共同措置，實為重要。

中央儲備銀行，自其成立前後，即與正金銀行有密接關係，此次則更進一步，共同負安定上海金融市場之責，匯豐銀行，從來以外國匯兌業務為中心，正金銀行，亦同樣為外國匯兌業務之廣範圍，而在充分代理匯豐銀行之實勢力，一方面中央儲備銀行如以國家中央銀行現在得充分發揮力量，而生成日安定上海金融市場，以得此數日來，上海金融市場，漸次回復常態，今後亦能由兩者之合作協力而達設東亞共榮圈而努力云。

本市股票行市　十二月十七日

前場	開行	大價	下市	小價
滿取	三三、〇〇	三三、〇〇	三二、五〇	三二、五〇
新東	一四一、〇〇	一四五、〇〇	一四〇、六〇	一四〇、一〇
新鐵	九六、〇〇	九六、〇〇	九六、〇	九六、〇
滿業	六〇、〇〇	六〇、〇〇	六〇、〇	六〇、〇〇
滿鐵	六九、九〇	七〇、〇〇	七〇、〇〇	六九、九〇
電業	三三、五〇	三三、五〇	三三、五〇	三三、五〇
新業	三三、三〇	三三、三〇	三三、三〇	三三、三〇
出來	一、三二〇枚			

後場	開行	大價	下市	小價
滿取	三二、五〇	三二、五〇	三二、五〇	三二、五〇
新東	一四〇、八〇	一四一、四〇	一四〇、七〇	一四〇、七〇
新鐵	九五、九〇	九六、二〇	九六、二〇	九六、〇
滿業	五九、九〇	六〇、〇〇	六〇、〇〇	五九、九〇
滿鐵	六九、九〇	六九、九〇	六九、九〇	六九、九〇
電業	三三、二〇	三三、二〇	三三、二〇	三三、二〇
新業	三三、一〇	三三、一〇	三三、一〇	三三、一〇
出來	一、三二〇枚		[illegible]	[illegible]

婦科良藥 烏鷄白鳳丸 廣東馳名

主治：婦女經血不調瘀寒白帶乾血癆症不孕小產血虧氣弱發燒咳嗽腰腹腿痛心跳心忙產後各病

定價：每盒裝二百五十粒國幣五元

減價：因此藥初次到哈減價六扣每盒只售三元每打三十元外埠函購不加郵費

大連華泰藥房，大連德記全棧，奉天大成藥房，奉天日站恒濟金城藥房，營口洪春堂，吉林五洲藥房，江省德泰慶，錦州同盛居，安東東益增遠，鳳城東益增遠，新京中興藥房，熱河全富興，凌源萬育堂，牡丹江惠存厚，如無處購買，請將款由郵局小匯票寄至哈爾濱道外十五道街路東金勃先保原班回件不悞

總發行 哈爾濱道外十五道街 金勃先藥房 電話四八三九

百發百中 永久根治 斷然好評

京城 都藥房淋藥

福患十年以上的淋病與赤白帶內服僅二三日乃至五六日即告痊癒！世界獨特的秘藥 男女諸位請速購服

買賣好評

價格 △試驗 二圓 △半劑 四圓 △一劑 八圓

△一人經驗一劑即定以後

△本藥非能一時止癢

△再發的流行藥

△亦非從來的白檀油

△本藥為豫防絕妙之靈藥

內服根治

△在豫防上請多多服用已博得各方之好評

藥價 四圓一劑八圓

特許責任製造本舖 京城府蓬萊町一（七） 合資會社 都藥房

北滿總配給所 哈爾濱中央大街二〇六號 北滿藥業社 電話二六三番

各地各大藥房均有代售

私立哈爾濱中央日語學院 康德九年度新生募集

募集生數 一二〇名

入學資格 國民優級學校卒業或有同等學力者

報名截止 康德八年十二月二十日止

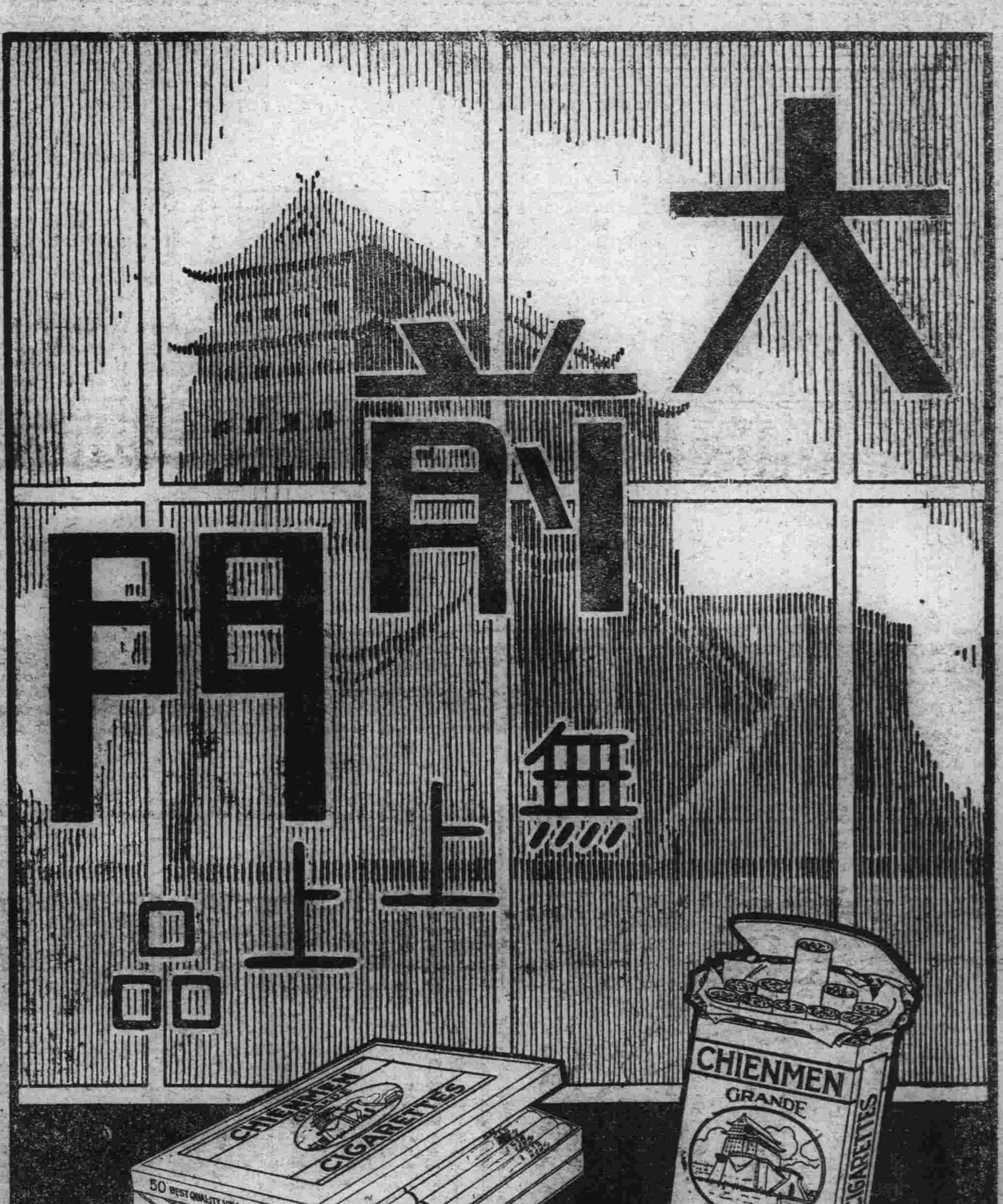
試驗日期 康德八年十二月廿二日廿三日午前十時

試驗科目 日語滿語口頭試驗

試驗場所 本校

簡章 一切用紙函索須寄郵票四分

校址 哈爾濱道裏中國三道街十一



育才女子打字新式簿記傳習所（招生）

（一）打字科徵招第六十一期新生二十名，僅收女生，隨時報名，學力合格隨時入學（二）簿記科補招第三十六期新生十五名，報名期本日起至一月一日，即日開課，晚八時至十時，兼收男女，試驗及格者發給證書，品行端正，成績優良者推薦職業，外埠女生有宿舍，膳宿便利，函索章程附郵票四分即寄，注意校址哈爾濱道外七道街北十七號

醫師 牙信斯基

▲備有：德國最新式超短波電療機器及愛克司光機等

◉專門 皮膚科 內科 花柳科

▲診時：午前十一時至一時 午後六時至八時

哈爾濱道裏外國七道街一三號【電話三七七五號】

濱安診療所

診治科目 外科 內科 花柳科

道外正陽十二道街

猶太醫院

道裏中國五道街四十 電話七三三一三

病房單間或公眾房間設備俱全收費低廉電氣診治均有專門醫士自設化驗室化驗血便及其他一切並有各科治療室愛克斯光透光照像

感謝長鬚 于道人仁術卦舘

感謝人 劉耀亭 趙延相 代佈

館址：哈市道外北小六道街尊遠堂

承辦 民刑訴訟非訟事件 司法狀詞行政訴願 土地登錄證明文件

哈爾濱律師 趙慶祿

通信處 哈爾濱道外中十五道街一百十二號（一戶）

幽雅的飯廳衛生的食料宴會便酌 請到 濱江飯店吧！

地址：哈爾濱道裡水道街三號

電話：五一六〇 八七五三

萬衆一心竭力翼贊
貫徹大東亞戰目的
日本帝國議會圓滿閉幕
完成偉大任務

【東京十七日發國通電】爲完遂大東亞戰爭之目的，昂揚舉國鐵火之熱情十七日之議會，破昨日之先例，繼戰時翼贊審議，貴衆兩院均於午前舉開本會，於非常之緊張裡，行真摯熱烈之審議，衆議院決議昨日遺下之言論等臨時取締法，送付貴族院後，即討議關貫徹大東亞戰爭目的之決議案，表明衆議院對國策遂行之熱意，終了全部之日程，又貴族院通過同日衆議院送附之言論等臨時取締法案，及昨日審議未了之戰爭保險臨時措置法案，而終了全部日程，如此今次之議會，以兩日間之會期成立總額二十八億之臨時軍事費預算外，各關係預算及戰時法五件，闡遂行大東亞戰爭目的國民之熱意，無遺憾闡明於中外，收得多大成果，如預定十八日午前十一時，於貴族院舉行閉院式矣。

【東京十七日電】爲確立對美英決戰體制所召集之第七十八臨時議會乃召集結一億國民總進軍必勝之士氣，刻已按預定計畫於十七日終了，因而乃於十八日午前十一時在貴族院舉行閉院式矣。於是政府對此今回成立之二十八億元軍事預算與四百六十萬元之一般特別名追加預算，爲期其實施不生遺憾計，除對另外五件之法律案，急速公布實施外，對戰爭目的遂將必要之諸般積極策，亦決行公布，蓋此實由於全國民之協力要請故也。

衆議院決議文

【東京十七日電】十七日衆議院本會議，滿場一致決定各派共同提案之一，「關於貫徹大東亞戰爭目的之決議」，其全文如左：

決議

恩承對英美宣戰大詔以來，皇軍之作戰，果敢神迅，頻頻凱歌，使四海震撼，其威德之大，實爲前無比類。對此，皇國民實不勝感激焉。現太平洋制壓之覇權，業歸我之掌握，盟邦之誓，愈趨鞏固，蓋此時也，安容敵國之蠢動哉，謹體聖旨，信賴皇軍之[illegible]，官民一體，貫徹大東亞戰爭目的，謹此決議。

貴族院本會議

【東京十七日發國通電】十七日貴族院本會議於午前十時廿分開會，對一，言論，出版，集會，結社等臨時取締法案「政府提出衆議院送附」。上程，由東條內相說明提案理由迄廿九分，休憩午後一時半散會。

貴族院本會後，午後六時三十七分再開，由松平議長報告：「宮中參內奉讀勅語奉答書當時場員起立，奉讀勅語，次則賀屋藏相登壇施行與衆議院同樣之財政演說後，遂對「一，敵產管理法案「政府提出」由兒玉委員報告委員會之經過。其報告綱：本法之運用，乃政府對於在敵國本邦人之財產，若寬大措置時，則吾國對敵國人之財產，亦將出以寬大態度原案當即可決

一，對於戰時犯處罪特例關係法律案「政府提出」由亞卿院長報告，當對原案可決。午後七時十七分休憩，八時五十六分三度再開，對於衆議院送附之戰爭保險臨時措置法案上程，由賀屋藏相說明提案理由，次對一，昭和十六年度歲入歲出預算追加案一，昭和十六年度各特別合計歲入歲出預算追加案一，臨時軍事費預算追加案，一同上程，由井上預算委員長，報告委員會之經過並結果，結果一致可決。

一，昭和十二年法律第八十四號中改正法律案，由橋本委員報告，當即可決，同九時廿分休息，午後九時五分再開，當即散會。

衆議院本會議

【東京十七日發國通電】臨時議會最終日之衆議院本會議，於十七日上午十時四十一分開會。

一，通過委員報告之「政府提出」言論，出版，集會，結社等，臨時取締法案，依此政府提出之緊急預算案，並法律案之審議遂告終了，繼則表明貫徹對英美戰爭之決意，而舉國一致以明示邁進達成大業條途之衆議院之意思，彼時各派均讚同下列之條項矣。

一，關於完遂大東亞戰爭目的之決議案。

山崎達之輔氏「議同」說明趣旨，登壇如朗讀別項決議案後，並謂「吾人須徹底整備軍備，衆議院於前議會席上會云一億國民之準備，已告完成，國民之期望今經此一定更形增大，而爲君爲國之熱意，不稍減退，只有勇往前進，以達成此理想目標」，更斷言謂大東亞戰爭之意義，爲東亞十億民族之解放戰，當其降壇時掌聲如雷，而全員均行起立東條首相，更論述：「現在次決議，政府對此完全持有同感，而深知熾烈之決意，至於政府方面亦將決舉力向完遂聖戰目的之偉途邁進也，」矣，最後爲等待貴族院本會議，散會，十一時十五分始行休息，而事實上今次衆議院之議會已告終了云。

【東京十六日電】衆議院於十六日開院式總了後，由午前十一時四十分舉開本會議首由議長增定勅語奉答文起草委員名迄四十三分休憩午後零時，四十二分再開，由奉答文起草委員長町田忠治氏向委員會報告起草文案，全會一致可決，由小山議長捧勅語奉答文，宮中參內，上陳奉呈之旨，同五十三分再休憩，午後四時十分三度開會，由政府提出議案報告後，東條首相及東鄉外相旋以與貴族院同樣之演說，又由賀屋藏相，旋財政演說對軍點的二十八億之臨時軍事費，及十六年度一般特別會計預算追加案之內容，予以說明，當此未曾有之大戰勃發時，全場始終平靜。後又對內外財政上之戰時諸方策，予以說明最後詳述大東亞戰爭之物資資金與作戰關係。力論國民貯蓄之必要，繼有戰況之報告，由陸相代理木村次官及島田海相先後報告大戰果，此時有對陸海軍感謝事戰殁英靈，敬弔之決議，當即全員起立，對戰死者默禱後，對東條陸相及島田海相之決議表示謝辭，此時由宮中退下之小山議長報告勅語奉答書捧呈經過，次由總員起立再讀下賜勅語遂進入審議對

一，昭和十六年度歲入歲出預算追加案。

一，昭和十六年度各特別會計歲入歲出預算追加案

一，臨時軍事費預算追加案。

三案一齊審議，由小山議長說明提案理由，全體一致可決。對於臨時軍事費資源之一，中國事變關係臨時軍事費改正法律案（政府提出）等上特由賀屋委員說明提案之理由，對此當即全部可決，次則對一，戰爭保險臨時法案（政府提出）由賀屋藏相說明提案理由，其次對言論，出版，集合，結社。臨時取締法案（政府提出）由東條內相說明提案理由。同六時二十五分休息，午後七時○八分再度開會，一，敵產管理法，一，戰時犯罪處分關係法律案（均爲政府提出貴族院送附）加以審議，迄十時十九分五度再開。聽取法律案委員長之報告。對一，敵產管理法案（貴族院送附）由平川委員長報告委員會之經過並結果，當經可決，對一，戰時犯罪處罪之特例關係法律案（貴族院送附）由野田委員長報告委員會之經過並結果，當經可決。迄十時二十七分散會云。

反日記者就捕

【盤古十五日電】在盤古頻行反日宣傳之反日記者李乾諾，譚退依次秀二人，即日軍進駐泰國後，即於八日向緬甸國境逃亡，於十四日在希沙路道庫（盤古北方三百五十公里）被逮捕，現向盤古押送云。

美海長不談敗戰事

【維西十七日電】據華盛頓十五日發之哈瓦斯電稱，諾克斯海軍長官，十四日夜視察夏威夷之敗戰狀況完畢後，即已歸還華盛頓，關於戰爭現狀及其他等，緘口不言，惟謂予於十五日與羅大總統會見云。

張總理以次各大臣
上奏國務及所管政務
自廿三日至廿六日間

【新京十七日發】張國務總理大臣橋本祭祀府總裁武部總務長官以下谷民生，張司法，于治安，于興農，蔡經濟，阮交通部大臣，並三宅協和會中央本部長，分別於二十三日至二十六日間之四日間，於帝宮東便殿健行齋覲見皇帝陛下上奏國政，財務，全般及所管政務其日期決定如左：

△二十三日＝張國務總理大臣（武部長官陪立）橋本祭祀府總裁。

△二十四日＝谷民生部，張司法，于治安各部大臣。

△二十五日＝于興農，蔡經濟，阮交通各部大臣。

△二十六日＝三宅協和會中央本部長（以上張國務總理大臣侍立）。

發動三國條約意義
日德意第一次協議會

【柏林十日六發國通電】因太平洋之戰火爆發三國條約具體的發動實爲必要，故三國條約混合委員會於十五日上午十一時於德外務省由李賓特洛夫外相司會下，舉開第一次協議會，日方有大島大使以下各委員，德方有除李賓特洛夫外相，雷德海軍總司令，凱德爾陸軍總司令外，並有空軍部次官米加西元帥，及意大利方面之阿爾弗里大使以下各關係者出席，首先由李賓特洛夫外相致開會之辭，而說明大東亞戰爭之一般國際情勢後，並強調該委員會對政治軍事經濟各部門之任務的重要性，力說今後提携之緊密化，則由凱德爾元帥代表德陸海空三軍致辭，以激賞開戰僅一星期之日軍獲得赫赫的戰果，更由大島及阿爾弗里日意兩大使分別致辭後，對今後三國間宜行的具體的提携方針，遂行商討，於午後一時許始告散會，又今後基于此會議所決定之一定方針，隨時舉開委員會，以期打倒英美，是以對有效之作戰，及其他提協之方法，擬行堅密之協議，至于三國條約之提携，愈益趨于具體的發展之途云。

鑑於兩海戰之慘敗
英美擬設聯軍最高會議

【維西十六日發國通電】英政府對夏威夷海戰，馬來近海戰上英美兩海軍之大敗，北非作戰上之誤算，積極講求對策中。據十六日之哈瓦斯通信稱：倫敦之責任者，言及英政府於聖誕節前，將舉開下院秘密會議，爲戰爭之遂行，提倡設置聯合軍最高軍事會議云。

皇軍所向英美披靡
擊沈拿捕敵艦二十六艘
粉碎敵機達五百五十架
迄十六日戰果

【東京十六日發國通電】大東亞戰爭開始以來帝國海軍創空前之世紀的戰果，迄十六日判明之戰果如左：艦艇方面擊沈十三隻，大破十一隻，擊破拿捕一隻，合計廿六隻，內計艦船擊沈十隻，大破十一隻，擊破拿捕各一隻，計廿三隻，艇擊沈三隻，此擊沈戰艦中，保夏威夷，馬來兩海戰擊沈五隻，大破四隻，夏威夷海戰結果，戰艦迄今擊沈之，大破之，合計六隻，大破之中更判明有舊式戰艦猶達號，八日夏威夷戰艦七隻之中，有六隻喪失，於斯美太平洋艦軍已全滅，同時，又因帝國海軍航空隊之活躍，夏威夷，馬尼剌，新加坡等空中戰，或攻擊，敵艦艇，其精強無比之精神，發揮無遺，其擊墜機數現已達四六四機以上之多，美國側因受日本對夏威夷決大空襲之結果，已陷再起不能之境地。考其實數，約有百機，由是加算則實達五五○機之上，此間日方損害：輕巡洋艦一隻，小破，沈沒有掃海艇一隻，飛行機雖進行決死的大決戰，結果僅失四十三架而已。

一，開戰以來迄十六日判明之海軍戰果如左：

（一）艦艇：戰艦擊沈五，大破四，航空母艦擊沈一，巡洋艦大破四，驅逐艦擊沈一，大破一，潛水艦擊沈二，大破一，特務艦大破一，砲艦沉一，掃海艇擊沈一，哨戒艇擊沈一，魚雷艇擊沈一。

（二）船舶舟艇：大型商船（貨物船）擊沈一，拿捕四，擊破四，敵性國商船拿捕四十，其他舟艇拿捕三八○。

（三）飛行機（艇）擊墜一○一，擊破三六三（飛行艇十一，大型中型機四十七）計四六四架以上，（二）敵側發表者五五○架，此期內日海軍之損害如左：

（一）艦艇：輕巡洋艦一隻「任務遂行上尚無支障」掃海艇沈沒一，大破，

（二）飛行機損失四十三機「包含自爆，未歸還者」。

汪國府行政院長
致張國務總理答電
決協助日本掃除英美侵略

【新京十七日國通電】以東亞民族解放爲目標之今次大東亞戰爭之勃發，張國務總理曾對中華民國汪行政院長發出親電，要望協力於東亞民族復興之聖業。對此，廉駐滿中國大使，携汪行政院長之答電，於十七日午前十時，訪張總理於國務院，而手交矣。答電如左：

張國務總理大臣閣下貴電敬悉，英美之侵略東亞，百年於茲矣。尤其最近其侵略更進而爲經濟封鎖，危害東亞民族之生存。友邦日本發揮實力，掃除英美之侵略勢力。中華民國依中日滿共同之目的，利害與共，決計援助日本，破除困難，實現東亞共榮圈，確立世界和平之基礎。爲所願望云。

重慶戰鬪力
馬拉爾達之報告

【廣東十五日國通電】重慶情報稱，目下逗留於香港之英國軍事使節團團長馬格爾達以下該使節團一行，近已將中國各戰區前線視察之結果，拍電報告羅大總統，力述若不容納左項要求，則重慶之對日總反攻，確屬不可能。此頗反映蔣介石之泣訴哀懇之狀。其報告大旨如左：

一，重慶之對日抗戰兵力，雖甚充分，然未能發揮戰鬥力，故爲發中國抗戰之勝利計，須大量援助軍需品，與派遣作戰指揮官。

二，爲獲得重慶之制空權，與擊退日本軍計，美國最低限度，亦應供與中國大型爆擊機百架，戰鬥機及預備爆擊機計一千架，此外更須立派遣空軍駕駛兵一千名。

三，關於中國空軍器材之生產擴充計畫，自原料缺之，與運輸困難之現狀論之，確不必要。

四，現在中國方面，足應使用之飛行場，佈四川，西康，雲南，貴州，湖南，陝西，廣東，廣西，甘肅九省之十一處。

蔣軍將援英說

【南京十七日電】據當地得到之情報稱，重慶駐在之英國武官德尼斯，於日本對美英開戰之翌日，乃援英美蔣軍事協定之規定，要求蔣履行義務。對此，蔣介石逐於該日緊急召集軍事首腦會議，討論對策。結果，決定採行左記各軍事措置：

一，派遣昭關附近之重慶軍，往援香港。

一，向拉信方面移動之重慶軍，使其協力防衛緬甸。

一，以一個或三個師團，援助英軍，向泰國北部進犯。據傳，昭關附近之重慶部隊，目下正在移動中。同時往援新加坡之重慶軍輸送船，業在蘭貢待機云。

日軍神勇破竹進擊
馬來敵軍陷於悲境
一外籍記者之描述

【上海十七日電】馬來某外籍通信記者，對該方面日軍之進擊情形，有如左之描述：日本軍現以不屈之精神，繼續攻擊中。此業證明森林地帶確實有力部隊。日本軍於叢林之中，覓路前進，並武裝齊整，渡涉鱷魚擁擠之河流，其步伍之神速，進擊之猛烈，儼如曾受某種專門訓練者，日軍並向備有機械化部隊之英領齊港亞地方進擊，此線多係沿鐵路及平坦的公路推進。英軍均爲斯哥特蘭兵與英本國兵所混成者，均極勇戰，無人後退或降服者，致漸被殲滅，蓋曾受到應戰至最後一人之命令故也。此地帶之作戰，飛機不克佐戰，因兩地上部隊頗爲困難云。

英軍屢犯泰均被擊退

【盤古十六日電】泰軍司令部十五日發表稱：十四，十五兩日泰，緬甸國境戰況如左：

一，十四日於盤古西北三百公里塔寨托附近進犯之英軍，於是日午後四時，受泰軍之猛攻，遺棄多數死傷者，逃往國境以外，十五日午前九時半，又行來襲之英軍，當經泰軍及武裝警察隊將其擊退。

二，以印度兵編成之英軍，於十五日午前由布爾格國境進犯，當被泰軍擊退。

抗日放送中止

【盤古十七日電】頻行逆宣傳中傷日本之陪南放送局，自十五日以來停止放送，據觀或因被日軍爆擊所壞云。

空陸協力之下
包圍潘漢傑軍

【太原十五日發國通電】爲期對敵范漢傑麾下第二十七軍以最後打擊之我精銳諸部隊，自十四日夜至十五日晨擊碎山西省東南部陵川附近之敵據點，午前八時伊藤部隊占據二十七軍司令部所在地，接踵村一方，與此相呼應自河南省京漢線方面進攻之諸部隊，亦隨處攻破敵軍而西進，于五日於林縣西方省附近結成鐵桶之包圍陣，于陸鷲之協力下，正行壓迫敵軍中，至十四日判明之戰果，敵遺棄屍體三百五十二，捕虜百十名云。

【太原十五日國通電】冒衝大雪，敢然對二十七軍范漢傑作戰後攻擊之日軍精銳諸部隊，自十四日夜至十五日拂曉，自潮面擊碎陵川四圍之敵據點，午後八時伊東部隊遂占據二十七軍司令部所在地接淨村「陵川東方十公里」一方面與今次作戰相呼應，由京漢方面進擊之日本諸部隊，亦到處擊壞敵人而北上，十五日遂於林縣西方境附近，形成鐵桶之包圍陣，於陸軍機協力下，對敵正在壓縮中，至十四日止所判明之戰果如左：

敵屍三五二，俘虜一一○，鹵獲品山砲四，重機一，輕機三，小銃九七，及其他等無算。

意輕巡艦沉沒

【羅馬十五日發國通電】意大利軍司令部發表＝＝

一，意大利海軍輕巡洋艦二隻，受魚雷攻擊而沉沒，惟船員幾全部被救助矣。

一，意大利海軍擊沉舊荷蘭所屬之英吉利驅逐艦一隻。

一，中部地中海意大利潛艇，更英吉利巡洋艦二隻命中魚雷矣。

育嬰寶
主治小兒咳嗽喘急驚風百病
定價每盒四角
奉天大北關育生堂藥店
著名藥店均皆代售

羚羊清毒散
主治小兒痧疹及各種瘟疫
定價五角
奉天大北關育生堂藥店

保肺素
治咳嗽喘息三期肺病
奉天大北關育生堂出品

復茸補丸
本丸是人類健康民聖藥
每瓶二元
奉天大北關育生堂藥店
著名藥店均有代售

輔兒康
清瘟解毒散火退熱小兒保生丹
每瓶五角
奉天大北關育生堂藥店

婦女月紅丸
主治月經不調赤白帶下
定價三元
奉天大北關育生堂藥店

舒肝靈
奉天大北關育生堂出品

肺病有了新的治療法
打破以往難治的謬見
充實營養是封病先決問題

結核病在一般人叫爲肺病又叫肺癆，我們顧名思意這是多麼可怕的一個名詞，所以無論是國家或是個人，對於此病都特別的去預防他，就如國家設立結核相談所，結核療養院等，個人方面更是十二分的加小心，恐怕自己染上此病，一旦他們不幸要染上他，就有生命的危險，據以上情形，我們就知道此病是如何的恐怖了，就是醫生給患者看病，明知是患的肺病，醫生也不直接告訴患者，這是甚麼緣故呢，因爲肺病自古就傳下來一種錯誤的觀念，說是肺病無論何人染上，都以爲不可治療，因爲此種觀念的影響，所以有的人染上了此病，都覺得沒有挽救的希望，以致患者每日展念頹生，憫淵飲食，也就不去想整治的方法，聽其自然，這樣與病者不但無益，反到把病勢加重，這樣錯誤的謬見，不知犧牲了多少有爲的人，肺病並不是不能治療的一種病症，是很容易治療的，只要我們補服良藥與好好的營養，再想緊充實營養，就有轉危爲安的希望，患肺病的人，大都是身體衰弱胃腸不強，所以患者要想有抵抗病菌的能力，非先強化胃腸充實營養不可，因爲患者胃腸不良的關係，對於飲食一定欠佳，加之肺部仗時々被病菌侵蝕，所以充實營養是患者當前急務，患者要想自己的病早日痊癒，就請注意以下幾點。

一、打破以往的謬見

肺病一症任何人看來，差不多都認爲是不可治療的病症，這是從早傳下來的見解，不只爲一般人所懷存，就是知識較高份子也都存這同樣的謬見，因此無論何人每一染及肺病的時候，身心都要爲之不安起來，日後不是不思飲食，就是終日的憂愁，以致病者每日展念頹生，感到前途的無望，像這樣的思想，不但不能減輕自己的病症，反到越發使病症嚴重起來，因爲這樣的謬見，所給與人的影響是特別嚴害，所以患者要想減輕自己的病症，或是希望自己的病症早日痊癒，除了注意調養以外，首當改掉這樣錯謬的謬見，望患者注意。

二、注意胃腸

大家都知道，胃腸乃是身體上最主要的組織，而且又是極主要的部分，因爲我們所吃的食物，都要靠他來消化來排泄，體力以及全身的需要，都要靠他的工作來供給，所以一個有肺病的人，若想體力加強食慾增進，而且還要盼望有抵抗肺病的能力，除了注意胃腸外，恐怕再沒有第二個良法，因爲胃腸若是不強，體力不但衰弱，飲食難進，就是抗何方面，也沒有健康的本色，所以若想與自己的病症鬪爭，就請早日調整胃腸。

三、充實營養

榮養這件事本是追求健康的人不可缺少的條件，因爲身體缺乏榮養，是不能够健康的，有肺病者身體多半衰弱，精神不振，飲食不但欠佳，肺菌又時々侵蝕，所以若不設法充實營養，於自己的生命實有極大的危險，因爲患者的肺部，都是已壞的，若是總任其侵蝕，肺部一定要日壞一日，況且患此症的身體，大多數又約熱，飲食不佳，消化力減退，身體需要與供給適成反比，所以於精神上也有極大的障礙，因此患者若想肺部復舊，體力加強，充實營養就是當前的急務，所以深望患者注意。

「若素」是治療肺病最好的良藥，用數十種高貴的成分所製成，裡邊含有多種營養素與活性酵素，服他能使胃腸根本的轉弱爲強，食慾旺盛，燕通精力，使有力消化和吸收，能更生諸器官的細胞活，提高營養，所以肺病患者，能變進入體天然的治療能力，並且「若素」裡邊還有一種成分能剝去結核菌的蠟衣，對於肺病的確有治療和預防的功效，此外關於患者的倦怠無食，身體發熱，體力衰弱，均可爲之恢復，不但如此，就是對於未老先衰，婦人的產前產後，體虛貧血，神經衰弱等症，也有治療的功效，就是常久服此藥也無有一點副作用，所以若是有肺病的，趕緊服用「若素」爲好。

若素定價
錠劑　二十五日量　一元六角
　　　八十三日量　五元
粉末　三十日量　一元六角
　　　九十日量　四元五角
發賣元　奉天市信濃町十七號
若素製藥株式會社

若素教育公布

爲促進教育之發展，敝社乃施行向國民學校寄贈「若素教育掛圖」，此圖須以兌換券兌換之，兌換券附於「若素」盒內，希服者得兌換券時可贈與國民學校，由校方集合六張蓋上校章寄至敝社，即可兌換掛圖一張，私人及商號如果爲學校而兌換也有兌換的必要，關於其他情形另向學校通知。

硯齋隨筆之一 漫談「飲馬長城窟」

雁聲

當然，我們要有時在精神上起了興奮！都市的顏色禮，早就有了不少興奮，那些濃豔的女人，迷人的音樂，誘惑的服裝，單單就是一雙跳舞襪，或是多風濤洲之中，她們用潔白有彈性的肉膀子來圍繞你，當然因此而動盪了絕大的興奮，然而然而這些興奮，只是在迷惑中不知天南地北的興奮而已。古人說：讀萬卷書，還得行萬里路。而蘇子由能够遍覽了名山大川，然後才能其文有奇氣，這種興奮，我們應當以：「徐霞客游記」爲對象而起了暢快旅行的興奮！我們翻開古詩，得到這樣一個豪爽雄壯的題目：「飲馬長城窟」。假如你已經如此吧，萬里長城，遍山衰草，煙雲起滅，渺無人跡，你却單人獨馬來飲於長城之窟，睥府立時泛起層層印象起伏，說不得有自以爲豪壯的表示，領略那習習的北風，當然與宋玉對楚王之問，曰「此大王之雄風也」他的意思相同，够多痛快！够多興奮！況且，又有人以這句「飲馬長城窟」一徵求對聯，而以一結隊少年場一爲偶。少年跳擲的場合裏，又是容易拍拍胸脯多交些朋友算啥的局面還區區的十個字，予人以極度的興奮的力量，列子所謂「乘風而行」，當不得要插翅飛渡長城邊上，一效古人的意態。當我們讀到蔡中郎的「飲馬長城窟行」那首古詩時，前四句所謂一青青河畔草，綿綿思遠道，遠道不可思，宿昔夢見之」。伯喈的意思，也是有些要「振衣起九仞之顛分，攬華夷於萬里」的表現。曹魏時代的陳琳也有一首「飲馬長城窟」，却是有些古哀怨的文字，我們只讀到前兩句的「飲馬長城窟，水寒傷馬骨」，這十個字，又是以表示出來多麼雄烈豪爽的意思。根據此點，我前次旅行了冀豫蘇皖四省，歸來就覺得胸襟有說不出來的爽快與奮豪壯，雖然沒有效法古人飲馬於長城窟下，但是也會登開封之龍亭，欣賞了中州鐵塔，流連於五省通衢的徐州市上，躑躅在淮北的宿縣城闕。旅途上，油然想起了，「飲馬長城窟」的古詩，誦讀了梁昭明太子的「飲馬長城窟行」的「亭亭山上柏，悠悠遠行客。行客行路遙，故鄉日遂々。迢々不可見，長望涕如霰，如霰獨留連，長路邈綿綿。」如此馳過了中州，晚餐過後，車緩緩的停止在徐州城下，當那一片紅霞的夕陽返照當兒，我們參觀了徐州市面休止正有異國風味的逆旋中，隔衞看見了徐州古臨廟的流倒影，河畔不少點綴所表現出來的若干婦女，是那樣的活潑而大有「欲知妾不寐，城外擣衣聲」的意思。十一梁簡文帝「秋閨夜思」。杜子美的「車轔轔，馬蕭蕭行人弓箭各在腰」。的磺漫有古今的分別，而使也們感覺出還「天地一何遙，關廬隨地是」的意思。當在宿縣城闕分手的時候，夕陽在山夜風也那樣的吹得很緊，一些人執手送別，我們却一直的以如此的印象，而有「別矣宿縣！別矣徐州，別矣開封」！而迤邐踏上了歸途。歸途上興起黃景仁的詩「阿手書劍滯燕京，更値秋來百感并」的思潮，算是擬于「飲馬長城窟」的旅行，把秋思潮，蕩去一半。說不得又有「花月即今猶似夢江山從古不宜秋」的感觸！同時也可以說更是一種興奮凄絕而悲壯的境界，容易使人振衣而起，陸放翁的大雪歌「長安城中三日雪，潼關道上行人絕，黃河鐵中僵不動，承露今盤凍將折。虬鬚毫客狐白裘，夜來醉眠寶鐵樓，五更未醒已上馬，衝雪却作南山遊。」這是興奮的力量，與「飲馬長城窟」的意態又有何殊？我前次東遊歸途在連衡濱細雨深風，曾馳騁在旅順大連的公路上行過海濱的那一刹那，左臨邱壁，右傍波臣，海水起伏像激盪爭的心弦一樣，而又滿目靈霧，人家屋頂，迷離不眞，大似大雪歌中所寫，而一樣的有「飲馬長城窟」的豪興！遠的，我大有如蘇軾的「金山妙高台」詩「我欲乘飛車東訪赤松子。」的打算，可奈雙鬢成斑，壯懷猶存，算計起來我的足跡，只有羊城未到黔蜀未遊。至於關中隴右那還是我兒時的壯遊呢！如今，想起「雞聲茅店月，人跡板橋霜」的荒境，却不住憶起這二十年來蹤跡，前人有詩曰：「黃河觸寒天如醉，白雪樓江客又行，二十五年流浪慣，輪蹄何必向前程？」陶篁村也有詩曰：「滿地榆錢莫療貧，垂楊難繫轉蓬身。離懷未飲常如醉，客邸無花不算春。語性情思骨肉，偶談山水悔風塵。謀生消盡輪蹄鐵，輸與江南賣卜人。」我不禁有些感未名的感慨呢「舊書便是千金產。」「千金產業即書史」，蓋曝生活中，目前風賜與我的暖意，「微勞，暫時，還樣，」青年足遺有生涯」吧！青年豪氣……噫！

興亞體育青年歌（二）

（第二名胡宣南）

其一

壁壘嵯峨壯東亞，精健互爲雄。
年齒應揚掠大風，肯資體力充。
青年朝氣正迷漫，水乳況交融。
惟我中日文種同，相期體育功。

其二

龜龜寶藏出東方，孔孟惠無疆。
禮樂射御書數詳，六藝垂膠庠。
肄武習文衆所長，九思無一忘。
青年如此陶冶良，吾洲運自昌。

其三

東亞民族大精神，領青年奮興。
中日志士果同心，秩序歸完成。
以好身手抵長城，天高鵬力擎。
眼前明朗是前程，邁進要從今。

其四

熙熙樂土待勾留，康莊到處修。
青年志氣凌高丘，王道德歌謳。
鍊成鐵漢展鴻猷，文化爭上遊。
親善還宜從此求，和風漏亞洲。

中學生應該怎樣？

文華

西哲說：「上帝語衆生曰，汝所欲之物，吾悉以昇汝，但汝當納其代價」

什麼是代價呢？就是努力和奮鬥，一番努力，才有一番造就，一番奮鬥，才得一番事功，望你們要在這有限的少年時代裏，研究精細的科學造就高深的學問，這時有了很好的修養，將來才有創造和發明，使社會進化，國家富強，生活優美，精神愉快，豈不是海闊天空，心安理得，那纔不辜負少年時代和我對你們、當忱！

舊東北名人軼事【一一三五】

本文有著作權，嚴禁轉載。一俟刊佈完竣，即以滿日兩國文字鑄版出書，發行問世，以公同好，無論何人，不得翻印翻鈔，侵犯本著作版權，特此聲明，

當時，雖係出於奉張之陰謀詭計，譎而不正。但一時民心所附，衆望攸歸。實爲其重大原因，而無何可以掩飾者也。話休煩絮。當張作霖氏，於驅段以後，榮任督軍，一時之間，未免野心勃勃，貪得不厭。更共全體幕僚，晝夜計畫。欲於最近，短暫期間，將東三省大局，加以整備，合而爲一。除奉天一隅。已歸於張氏掌握，無庸贅述外。其餘吉林，及黑龍江方面。尚係袁總統，於半年以前，滴派之挾帶人物，舊日袍澤。如許蘭洲，孟恩遠諸人。照舊供職，鮑聯充任。等等屑屑，見解謬固。因首腦關係。何如陰示弱，而表面不致離堪耶？因此，段香岩氏。雖係老袁之御兒乾展下。平素之間，父子關情，殊多厚誼。有種種秘密關係，非局外人，所能揣測洩漏者。但事已至此，前途維艱。袁項城，爲免自身失敗。起見。抑顧全顏面，籠絡奉張。迫於時勢，限於武力。反不得不於段督請假來京之後。通告電務處，如奉天第二十七師，師長張作霖氏，來一特急電報。說是：段督在奉，屢荷贊襄，厚誼深情，十分感象，茲以該督，素日積勞，體羸多病。來京請假，赴津就醫，業已照准。惟以東省僻在邊徼，地方多事。大力維護，端賴賢契。所有今後，該督在假，未能返省視事以前。一切省政，爲防止隕越，精免疎虞起見，着由賢契，格外分神，鼎力贊助。俾此保障民生，而免意外。當時，張作霖，接到中央當局，因爲奉天政局，無人主持。委令自身，暗中負責。重大消息以後。當夜便僚。召集心腹弟兄，全體幕僚，召開臨時會議，研討回復，妥善辦法。當時，旅長湯玉麟，聽到大家，談論老袁，欲將省政，委託給張作霖，暫時負責，消息以後。未免手拈短髭，哈哈大笑起來。張作霖，坐在旁面。一見此情。連忙將面色一沉，厲聲問道：『唔呀二虎！你又搗什麼亂？正在談話之時，旁若無人似的，大聲大嚷的，狂笑起來。湯二虎一聽，連忙說道：「我樂的是，袁大總統，很瞧得起你！可是，你這個人，却有些個。

○——奉吉政爭據爲口實之前中東路沿線風景——○

雪　玉

亞蕃

我雖說是一個七八歲的小孩子，但是對於過去的事，記得也是不少的，想起去年深秋時的一個傍晚，祖母一人站在院中，望着那爽出房簷一株大柿樹，臉上微微帶出一點笑容，那時我正從學校回家，見了祖母，就迎面的高聲叫着，他老人家十分高興的指着柿子樹說，柿子都長得這麼大呀，我當時乘機答說，祖母，等哥哥姐姐回來了，還像往年一樣的分着吃吧，那時我把從前如何分柿子情形，是記得很清楚的，祖母輕輕嘆了一口氣說，情景固然是去年一樣，可是少了你二哥和你三姐兩個人，我很失言的，不應該提起那往年的事，真的，二哥和三姐的死，的確是給我家庭中的一個重大的打擊。

深秋的天氣，滿院的落葉，現出一種枯燥的樣子，忽聽得到門口有說有笑的聲音，原來哥哥姐姐回來了，我高興的了不得遂大聲的叫着祖母。並在祖母面前胡跳亂跳，於是我們哥弟姐妹五人，把祖母圍在核心，我仍是喊着分柿子啊，分柿子啊，哥哥姐姐一齊附和着我鼓掌比一個會議場中，通過了一件重要決議案，還要熱鬧些。

我們只是說好話，對耳聾眼花的祖母，我們五個人因之散開，隨着祖母後面，搖的搖，打的打，搶的搶，好不忙亂，大家提議把所有的柿子集在一起，然後由祖母照人數分給，祖母看見我們都是興高采烈的，在表面上不忍掃我們的興，答應代我們品分。

（未完）

社會長篇 松浦新潮 一〇五

趙新鴻　禁轉載

第六回　十丈豪情雀弹翻舊律　一般離緒桃葉換前盟

銘感五內，決不忘懷，還不成嗎？』說着，却哈哈的，大笑了一陣。至此，室中的空氣，稍微靜默了一會兒。四姨太太，低頭一想。認爲這件事情，雖已談判至此。終竟未有，確切的結果。因之又加緊了一步，逼問着小何說道：『可是，他們還得，談些個正經事！這件事情，倒底是怎辦呢？就算成功啊，可是您准得回家商量？』何振清笑道：『當然的，母親就我這一個兒子。婚姻問題，又非同別事。我如果不向他老人家，報告一回。自己便作了主義，答應下來。將來縱然作老人的，疼愛兒女，不講說什麼。但是，能保得住，三親六故，沾邊掛拐的一些人們。不閑談默論的，濫加批評嗎？』他談到這裏。四太太連忙搖手說道：『得得！您別長篇大論的，在這裏演說了。這不是，您也在這裏，助君也在房內聽着呢。他們是，好事急辦，一言爲定。我亢亢快快的說吧。從今日起，我給你三天期限。你回家去，和老太大，商量也吧，不商量也吧。三天以內，如果有何問題，你便趕快到我房裏來，他們當面檢討，從長計議。如果在這三天以內，您沒有何等表示的話。那末他們就算，大事告成，並無異議。這頭婚事，正式宣佈成功。任憑石爛海枯，山崩地裂。也不准那一方面，有所更改了，您看好不？』何振清一聽，連忙說：『是的，就這樣辦吧！非處在萬不得已的場合下，我姓何的，決不辜負，您還翻好意就是了！』四太太一聽，連連的，點了點頭。何振清，遂即側身行禮，告辭出房而去。原來，何振清，對於這件婚事。當他站在房內之際。心中已默默的，尋思一番。他所想的是：這件事情，答應下來，既不可能。如果不答應吧，又勢有所不可。因此心中頗費了，許久工夫。纔拿定了主義。慨然說道：『四太太！您對於我的事情，這樣分心。而且又不惜破費金錢，代賣飾物。希望着撮合此事，早日成功。足徵是，感情優厚，迴殊泛泛。非普通一般人等，所能比擬了！不過是，婚姻一節，終屬人生大事。我母親雖然再四聲明不加干涉。但是人情所在。您既然提到這裏，已是人人皆知之事。我自然也就不能，不跑回家中，向她老人家

專門皮鞋　精製便履　不但堅固　而且美麗
批發零售　價格便宜　歡迎參觀　却能滿意
海陸興記鞋帽店
哈爾濱道外正陽頭道街十字街口
電話八四八番

哈爾濱市道外區[illegible]街四七號
哈爾濱不動產信託株式會社
電話：四〇〇五，二三三六，七二九三，七二九四，
出張所　傅家區正陽九道街電話三六二九
海拉爾北大街　電話六七〇
營業種類
管理部：不動產之信託　管理不動產　房租租保放款　不動產之鑑定
工事部：土木建築廠房　衛生等各種工事之承辦事業
本社在管理事業外又新設工事部並承交通部大臣以指令第一，七〇八號許可土木建築暖房衛生等各種工事之包工事業並請日俄技師代爲設計及監督請各位利用是荷

孔明大藥房
道裏新城大街十二道街拐角同發隆對過

【一】本藥房人員諳通滿語
【二】本藥房有各科專門醫師診療各科病人
【三】本藥房有歐美日本新發明之各種藥品
【四】本藥房可對各城市醫師醫院批發藥品
【五】本藥房並可郵寄藥品
【六】如有詢問可經郵局或電話七二六二號接洽

紙類直輸出入商
合資會社　株原商店
哈爾濱市石頭道街一二七
代表電話番號二三二一五
支店　齊齊哈爾，佳木斯，海拉爾，牡丹江，

本報添設廣告辦事處啓事
敬啓者本報近以擴充業務便利廣告起見在市內添設廣告辦事處數處均各委有專員辦理廣告一切事宜嗣後附近各界有欲在本報刊登廣告諸君請就近直向各該廣告辦事處接洽可也特此聲明
△茲將廣告辦事處地點與電話列左：
（一）道外正陽十一道街（即大同影院後樓上）電話八八八一
（二）道外南頭道街仁義巷東口（即濱江時報社舊址）電話九〇四四
（三）南崗東馬家溝分部街（即賓如公館）電話二八四五
（四）南崗西馬家溝教堂街（即張復生公館）電話四八七九
營業局謹啓

要有爲難事快問宋亞知？
不但保險神卦靈驗無比就是「神竹問事」
濱江全省獨一無二處，無論在何處算不准了。問不靈啦。可以去問問，尋人失物病人生死這三宗大事最有特別的把握，君有何等萬難大事當面解決。要有不信者將自己的生年月日時忘了或是未忘請來隨便考查。
△時間：早九時起晚五時止　△價目：神卦一元　神竹問事二元起碼　算卦一元
△地址：道裏新城東七道街路南十號院內樓上　宋亞知卦館電話二〇七七番

外治內病　消積靈
不用針灸服藥刀割之苦　腹中積塊癥瘕自消除
此藥在京津哈行銷數十年純用攻破之法凡男婦老幼氣塊食塊血塊寒塊癥瘕積聚以及婦女滿腹硬如鐵石日夜疼痛經閉多月不通乾血癆症小兒大肚食直痞面黃肌瘦速將此藥照方束之患處藥力由毛孔直入病所由硬而軟由軟而化爲沾液自大小便而下不受痛苦不誤作事指日保愈病化急速取下孕婦莫使用切要切要
△定價　大劑國幣十元，中劑國幣七元五角，小劑國幣五元
外埠函購郵費二角並說明書備索
哈爾濱獨家經售處道外桃花巷中間樓上　閻氏藥房

新華樓飯店
屋內刷新　禮堂寬闊　隨意便酌
喜壽宴會　包辦酒席　招待殷勤
道裏新城大街　電話賬房　二九九四　五八二三

專治皮膚花柳
醫士　林特聶爾
新舊淋病膀胱炎　黴頭髮脫落諸病
本醫社診治醫病特備各種電療機爲便利患者診病聘有滿人翻譯
接診時間每日上午九時至十時下午四時至七時　電話六一一六
道裏斜紋街萬國農具公司隔壁五十號二樓四戶

希珍外科醫院
診療科目：外科　皮膚　花柳科　電話：八五五九
備有：愛克斯光太陽燈各種病室住院隨意
院長南滿醫學士　鄭實琛（希珍）
時間　午前十時至午後一時午後三時至六時星期日午前照常診療
院址　哈爾濱道裏水道街七九號（公園南門外路西）電車公園前下車

滿鉄承認囑託醫院
大陸醫院
內外科　花柳科　產科　婦人科　皆有專門醫師担任　注射預防各種藥針　臨產看護週到
院址道外[illegible]陽街　平安電影院對過　電話八七一三號

劉氏樂仙膏
主治婦女　經血不調　赤白帶下　子宮寒冷　肚腹疼痛

養血保坤丸
主治婦女調經和血去瘀積　去瘀寒去瘀血
俱病除淨必能得子無受苦腦請服試之嘗之不誤
此藥爲人參鹿茸所製成丸研究多載特效

咳嗽聖藥　劉氏金丹
此藥專治男女新久諸般肺病　老年咳嗽青年咳嗽勞傷
咳嗽傷力咳嗽或新咳久咳干咳痰中帶血大口吐血胸脅疼痛久咳成勞夜不能寐動作無力心神慌亂日輕夜重飲食無味自汗盜汗午後骨蒸聲啞低啞口干喉癢一經服之功能清痰理氣潤肺止咳誠療肺止咳之良藥也
定價每盒一元　[illegible]付一角

補腎良藥　金剛藥片
此藥專治諸虛百損五勞七傷一切弱症遺精滑精精液之清精稀精弱不固陽痿病症老年精衰少年體弱思慮過度肥憶退減神恍忽惡夢盜汗頭暈眼花耳鳴耳聾行動心跳動作氣喘全身無力腰痛腿酸形容枯瘦夜不成眠腎虧潮濕常出涼汗凡因腎病及體弱而無論新久一服此藥功能暖丹田補腎經添精益髓強壯筋骨扶陽固本之良藥也務希患者買服一試即知不虛不誇
定價　大盒五十片二元　小盒二十片一元　半打十元　五元
外埠各大藥房皆有經售倘無處購買將款匯寄哈爾濱本藥店無誤原班回寄郵費代價均可
哈爾濱道外正陽十四道街　老福春堂總批發處

哈濱商場
嚴冬來臨　寒氣襲人　各選購應適仕女
冬季衣料　西服大衣　流行革履　各種雜貨　歡迎惠顧
道裡中國十二道街　電話二一零五八番
本店備有新式禮券結婚禮服

專治淋病皮膚花柳
醫士　沃力峯什結伊
用光線及愛克斯光治療皮膚症　聘有滿人談話
備有各種新式電療機及透視照像機等
接診時間　上午八點至十一點　下午四點至十
道裏外國三道街四七號電話四〇二七

西式裁縫招生
太太們！小姐們！裁縫的技能，是婦女們決不可缺的，既於必要時可持爲正當職業，在家庭間亦利許多，本教師經驗宏富，教授親切，最期管保學成，並定做婦女小孩最新式流行服至期不悞
▲裁縫：婦女小孩西服結婚禮服
▲刺繡：機器刺繡，人工刺繡
地址：南崗龍江街二十四號二戶

濟坤產婦科醫院
道裏中國頭道街
診療科目　專門產科　婦人科
南滿醫學士　楊振國
診療時間　午前十時至下午一時　午後四時至六時　星期日只限午前
電話四九九五

菊龍春
道裡中國十道街路北
清黃老酒之外
新改爲餃子館
三鮮餃子　清香適口

正廉醫院
院址道外許公路八八號
（暫借用電話四三五九）
小兒科專門　內科　醫師孫正廉
花柳科專門　外科　醫師陳芳俊
【診療時間】午前九時至午後一時　午後四時至八時

朗軒醫院
道裏中國十一道街
皮膚科　花柳科　外科專門
院長南滿醫學士　梁華堂　朗軒

少年文藝

灰色的憶

馬崢

許久的沉悶，她告訴了一個深刻的思憶，啊！這故事平凡的展開地，但又平凡的死掉了。一頂風雨之夜，帶着恐怖慘厲的氣氛。冷寂的屋室，它好似廢砂般的坟墓，這時坐着地只有我和靜兩人在守護着沉病的表姊，我們各懷着不同的心，不同的希冀和抱服，沉默無言的傷感着這灰色地消境里。

我依在牆前凝視着，許多的心思湧流着。她清醒了，那深情的眼睛四下去了……

我走近了她！

『潔姊！我明天走了』

『為什麼？』

『不為什麼？』

『那麼？你往那去呢』

『我要走，要到遙遠的地方去。』

『你不能走，因你還小呢？』

『不！不，我忍不下去了。』

× ×

我跋涉到塞外的都市來，生活里感到了苦痛。我悲悽！我泣訴，我越感到我的恥辱，我的退縮了……。

一年二年三年，過了月，但是從悔與恨里，洗練了我的靈魂，武又燃起絢艷地一棵生命的火焰，我無畏！月前，我接到一封信，知道了她！靜！匹……

啊！我們就這樣平凡的消失了青春嗎？我恨，我怨，這病使我消失了青春，使我們離開至遙遠的兩地，我有時痛哭，我有時慈笑……我覺變了的確是變了，我真蒼老到今日這樣變了！深重的熱情，使我從意識里感到了冰冷。我突然地叫着幾年如夢啊那可紀念的時候啊！我只可喚它作灰色情景時候吧！

四一年苦悶時脫

秋風曲

痴生

——這是一支狂人底調——

她也許說：
在高興的喊起來！
拉長了我的喉嚨。
要疑心這是無聊的曲子！
却是一個不善歌底人，

○ ○ ○

有誰會知道？
從這里飛去的一隻鳥，
牠又可憐的歸了來！
踏破了旅人一棵失意的心，
——他漲紅着臉

○ ○ ○

心原的野火，
失去了舊日的燃燒，
它就會有風里樹一般的擅動。

○ ○ ○

但願
痛飲了這一杯甜美的芳醇！
命運再走進了一個新世界。

古流在哈爾濱
四一年十二月九日

恐怖之夜

—谷俄—

淒沉昏暗的天空，浮滯着冰冷的空氣，這是臘月的夜里，沒有月，墨黑得異常恐怖，陰暗腐臭的街巷內，有一排低陋的破房，這顯然是難民區界了。

一間破草房里，有三個過着和地獄生活的主人翁，在昏淡的燈光中，現出三個不同而灰黃的面龐。

〃柱的爸，這東西和錢，是那來的〃

柱的媽黯淡的面龐，無神的眼光，憂鬱的問，在她的心內交織着不可解的『？』。

〃這……是……借的……。〃

邱武在不自然的說出，腦海內立刻繪出恐怖——危險的往事了，心內起伏着不可思議的變化。

〃媽媽！我要睡覺啦！鋪被吧？〃

叫柱的孩子，朦朧着睡眼，看着母親出神的痴態說的，今年十二歲的少年，為父親的生業而退學了。

她聽了柱的話，由夢幻中驚醒，她望着丈夫的臉，她恨——她怨——恨那世態的冷淡，怨她自已不幸的命運，她看見那天真的柱子的嫩臉，心中有說不出來的悲痛——辛酸——在她腦海內響着日間李嫂的話：

〃邱大娘，我們的大柔子——念書呢！他爸爸說——洋學堂畢業後，能發財。〃

現在她想到了柱的生學，覺得希望粉碎了，她恨着邱武的無能，在××會社裏當更夫，他就滿足了？為什麼不發財呢？是的，他沒念着過書，如今——不幹了？（不！是解傭了）生活立刻發生問題，今天他拿來錢和東西，這是那來的呢？她懷疑——在她的想象中，或有更不幸事，來臨。

她把被舖好，柱不久睡了。

〃你不能閒着了，想個工作呀？〃

〃你不用管，我自有辦法，〃

〃你有什麼辦法，坐着就能來錢嗎？〃

〃看你囉嗦嗦我的事不用你管。〃

〃你還這麼大氣，你看看孩子都不能念書了，看你有……〃

〃好啦！好啦！我要睡覺了。〃

燈滅了，屋內立刻黑暗起來，他（她）們半夜不同的幻覺，作着不同的夢。

%

臘月的冷風，在街巷吹着，天氣很冷，她近來，比從前消瘦了，而更沉鬱了。

邱大娘，在鄰居李嫂的屋內，談着閒話：

〃李嫂！今天眞冷啊！〃

〃可不是！柱的爸昨天為什麼和妳吵架〃

〃唉！他太不爭氣了，吃飽了就走，也不知道他的錢，那裏來的？問問就鬧……〃

邱大娘說到這裏，她的心苦痛得瀕於粉碎了，她的神經顫抖。

〃唉！男子們眞沒辦法。〃

周大嫂——同情的說。

〃大哥的買賣，這幾天怎麼樣？〃

邱大娘看着這淒涼的空氣，改一改話鋒。

〃不錯！買賣近年來比從前強多了。〃

她用羨慕得意的眼光，羨着……盯着……天黑了。邱大娘從鄰居屋子走出，冷風迎接着她的面。

屋里有着陰鬱和冷淒，她拉着柱子的手，悲哀像潛源般的掙扎到眼內，淚偷偷的流下來，她如生却知覺而昏迷了。

冷風吹着街巷，吹打着窗上的窗紙。她起用熱情的慈愛回醒了知覺，她的臉上沒有一點表情，迷亂底吟出：

『柱子，等着媽媽給作飯吃去。』

她痛苦地看着柱子的臉，這活潑的孩子，瘦得像一個石膏人形，但還有一點天眞的生氣，這時——她為柱子而痛楚了。

她走到竈台傍邊，從米罐裏取出米粒子，機械般的煮着飯，飯熟了，她們吃完了飯。

她厭惡了自已的生活，感到了未來的災禍，她慌懼，她迷亂，充滿了恐怖，這時她的心變成沉深的痛苦了。

柱子睡了，她給孩子蓋上一床棉被。

她孤獨地坐在微弱的燈光前，她麻木地回憶到深思中，這片斷的回憶里，使她發起了眷戀地，孤寂地，冷酷地，悲哀地深淵里，宛如失掉靈魂的人。

冷風吹過挾隘的暗巷，會發出吼叫，從窗孔的縫間，竄透進的風冷，掃蕩着屋內的暗燈，閃着她的黑影。……

她病了，她為憂鬱而怨病。

%

黎明時，太陽的晨光，恢復了迷暗的境界，她醒了，痛苦地咳嗽着，模糊地呻吟着，……她要喝水，招呼着柱子；

〃我渴了，給我倒盌水呀！〃

她喝了，感覺精神恍惚了許多，但是她立刻想到現在的環境了，她對這慘淡的景象，不禁發生了絕大的消極，但是！她且摩完全絕望，她也想到邱武也許能改過自新吧？這樣使她有着繼續掙扎的勇氣了。

巷內，從遠處傳來了 狂亂地彷彿 醉人的腳步聲。

邱武進屋了，他閃着醉酒的眼睛，但是他沒有言語，宛如屋內始終沒有人似地……

她望見了邱武的沈醉臉孔，她又憤激了，困惑地想到：

〃現在生活更糟了，邱武不會再給她熱烈的希冀了，而變得更無賴，更無恥了，如今還有什麼可忍耐，可期待的呢？〃

這樣的想着，因為惜痛而昏死了。

她再清醒來的時候，天已黑暗，她向着邱武那面望去，邱武不安的焦惱地蹕着，彷彿有什麼不幸……

午夜，狂風來了，一切都現出憂鬱，荒涼，無光，而且恐怖。

她痛苦地呻吟着，狂風怒吼着。

天更冷了。

從遠處傳來了狂亂地，重濁的腳步聲。近了，已到了她們的門外。門開了，邱武已看見是警官。

〃不許動，〃彷彿是殘酷地聲音。

邱武感到了驚險，他的臉着白了，他想逃，然而他看見警察提着的匣槍，而老實的被警察綁上。

邱二娘目睹着這一幕恐怖的悲劇，她現在明白了他拿來的錢。

〃盜賊〃她叫着，這是多麼怕人呀。

邱武被逮走了。

她忘記了瘦弱的病體，她慘痛的哭泣，她的髮絲亂了，不住的狂叫：

〃邱武呀！邱武。〃

他胸中感到了異常的熱，於是她咳嗽着，血從口腔和鼻孔流出了。

她由激痛而昏死了……

夜是幽黯地，狂風還嘯着。

四一年於午夜

「病與病」

周正

病了！由我自已的意識知道我病了。

我懊悔我爲甚麼要到那危險的女人家中去？在當時我也知道她是沒有官許和診査的私娼，但我節制不了我的枯稿性慾的需要，況且她的媚態給與我很大的滿足從我覺出我的肉體起了很大的變故時，我便去求診一個醫生，他說：

「你已有了很深的梅毒。」

我知道了我全是被那媚態的女人所傳染的！我懊悔得喪沮的想：

「我怎麼會步入下流與她發生關係呢？」

這咀咒的想像並不只此爲初次，從和那女人第一次發生關係以後，無時不這樣叨念着，但當時她的媚態却又使我在矛盾的咀咒中，第二次第三次到她狹小而燥熱含有香粉味的小屋中過宿，因爲暫時使我忘去危險，而我僅失去少數的錢。

只今，我覺悟了，她的媚態恰比一條美麗而劇毒的赤練蛇。

○ ○

治療了很多的日子，漸漸有些痊愈，但還得每天到醫院去注射鹽野牌×××。

我密秘的躲開名譽的衝突，在友人面前我說我有了胃病，在母親面前我撒又謊我的腿痛，影響行路的速度和正確，無形中，我拿慣了一個粗卍的手杖，支持我艱難而傾斜的彳亍。

○ ○

某日，醫生口中說已竟沒有危險了，可以作最後的一次注射。我心寬鬆了，恰像得到了人生的情趣一般，我立刻想：「我怎麼去消散病中很長的日子的寧息呢？」

終於，我又走上那院熟息的小巷，但我却意識的想：「我怎麼會和她發生危險的關係呢？」我悄悄走到熟識的小門前，故意用繩皮手套的手撫住我的臉，企圖躲開她的眼光，到另一個地方去繼賞使美的臉龐，但我決議我不再放蕩的和任何一個女人發生關係了。

誰知她的眼光這般尖銳，誰知她的記憶這般頑强？或許她認清我的長的體態!!或灰黑而不合體的舊大衣？她纖細的手指，拉住我的膊臂，當時我猶在想：「我能和她再發生危險的關係嗎？」

但潛意識的想却立刻被誘惑的媚態打破了：「你來！你許久沒有來，這次決會使你滿足！」

我仍然不忘她是危險的人呀！然而她誘惑的媚態，喚起我的肉慾，對一切的危險便暫時又無懼意了。

○ ○

「我怎麼又跟她發生危險的關係呢？」

我用我的理性懺悔我的良心，譴責我過去的昏迷的態度，我想我到底爲甚麼不能節制自己的意慾呢？沒有一點意志的決心永久離開這危險的地域嗎？

我狠力推開纏在身上的赤練蛇：

「妳有病呀！妳爲甚麼不治呢？妳已竟傳染了我！」

「我沒有錢治呀！連自由都沒有，假若我有了自由的時候，我的臉上便有皺紋了，而且，也許等不到那時我便死了，因爲我的丈夫把我押了八百塊錢，這些錢除非五年以後才會償清，我從不捨濫用一錢，我極力還追求着光明的自由呢」

「妳的病於我們男人有很大的危險呀了，你知道嗎？」

「你害怕嗎？你知道我的病還是你們男人傳染的嗎？……」

○ ○

我惘然的出來，心裏辱罵着自已：「爲甚麼又受了她的淫媚的誘惑呢？」

我決歸我和她絕離，我不再少事遲疑。因爲我已受到了性別的恥辱。

四一，雪晴後

文藝談話

中學生讀文藝小說與寫作

季歌

三，

寫於讀，不用說當然有連繫的，有時我勸朋友讀書與寫作時，友人便問起我來了，『讀與寫有什麼關係呢』？『多讀對於寫作有帮助嗎』？這兩個問題很有討論的價値。

杜甫在他詩里說『讀書破萬卷，下筆如有神』也許滿洲也有這樣的俗語吧：『熟讀唐詩三百首，不會吟詩也會吟』根據這兩句話，要想寫作必定讀書，讀書也必會寫作的。

我要答這兩問題，『讀與寫有什麼關係呢？多讀對於寫作有帮助嗎』？是有的，如果我們的作品有用字的錯誤，我們便要讀文字學，如果我們的作品缺少思想和思想錯誤，有思想不正確，便應該研究論理學，如果我們的作品中沒有美麗動人的詞句，那便可看修辭學，要希望自已的作品，必定廣羅書籍讀才可以，讀書是供給我們寫作有四個法條：一，確定思想，二，使世間各方面的眞理，三，觀察人生各樣的眞相，四，補足技巧方面。

編後記

少年文藝總未曾遽露出懈怠的倦意，到是意外的事，總之，這種責任不是個人的，底確是大家的。

寄稿永遠是很擁擠，但是落在紙簍裡的委實也不少，追其原因，不外稿件不合本刊口味，總是距離編者所希望的太遠，究竟編者所需要的是甚麼？那不妨對本刊內容多加注意就可以曉得了。

最遺憾的，就是關於譯稿產生的太少和文藝談話太不慶況，下期有可能的話一定盡力關闢。

痴生君是已停筆半年的稿友，此次忽然在少年文藝上復活，底確是值得欣喜，痴生君也就是主編松堤文藝週刊的古流。聽說他要在文學上加一番苦工，我們應當盼望着他新的供獻，『秋風曲』是他最近成功的作品，如果仔細多讀幾遍，一定會有回味的價值。

幼陵

女子職業之途徑
速至哈爾濱女子裁縫傳習所報名
一，以養成優良技能俾女子能自謀生活改善家庭服裝爲宗旨
一，修業期限四個月每日分三班每班授課三小時教授西式女子服裝及小兒四季服裝之裁縫法
一，學費共四十八元每月上付國幣十二元
一，授課時間上午九時至十二時下午一時至四時五時至八時
哈爾濱女子裁縫傳習所
地址南崗西市場 西安街 六道街拐角

首善醫院
招考練習看護 一切面談
接談時間每日上午九時至下午一時 在本院事務室
院址南崗龍江街北頭 電話：七六〇五號

孔氏醫院
分科治療 住院隨時
地址南崗山街吉林街拐角
自動電話 六九七二號

西洋齒科診療所
齒科醫師郭立德 右賴英
診療時間午前十時至一時 午後三時至六時
星期六午前十時至一時，星期日休診
道裏中國九道街中央大街拐角
門牌四十二號二層樓三號

俄國保險櫃商店
列爾聶爾
道裏新城東十一道街二十號 電話六六五四

保險銀櫃大小均有 並有鐵火爐 及其他各種五金雜貨 修理啓開包險銀櫃電話招喚即到 收買鐵器及保險櫃

招收學徒
中央機械鑄造廠
哈爾濱道外中十三道街 電話四九零七

市署立案 郁文打字養成所
◉女子職業之捷徑！
日滿文打字班，分期繳費 隨到隨收額滿截止
優級算術補習班 初等日語講習班 招收新生
附設國民補習班續收新生
良機
地址：哈爾濱道裏斜紋四道街口八十四號 宿膳均便！簡章函索即寄

外科 性病科 專門
民生醫院
院長吳國卿
院址正陽十七道街

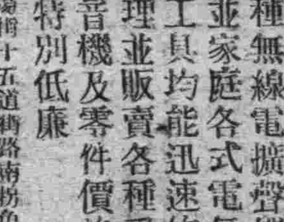
三種佳釀
純潔高粱酒
百齡露 品質優良
白玉露 氣味芬芳
史國公 且能舒肝理氣滋陰補陽
萬香酒廠 釀造
道裡東五道街六號 電話五一零六
長期飲用且能健全身體

醫士 施米德（聘有滿人譯譯）
專門 淋病 皮膚 花柳
備有各式電療及愛克司機
診療時間：上午九點至十二點 下午四點至七點
道裏中國十道街四三號

村琦醫院
各科診療：均有專門大夫
住院隨意：備有各等病室
診時 午前十時至一時．午後四時至七時．星期日只限午前
院址 哈爾濱道外正陽北四道街

婦嬰醫院
哈爾濱道裏斜紋三道街五號十八戶院內 電話七六七九番
專門 內科 小兒科 產婦科
南滿醫學士 女醫 李錫玉

三興無線電商行
◉新張開幕



本號崇門修理各種無線電擴聲機並家庭各式電氣工具均能迅速修理並販賣各種受音機及零件價格特別低廉
▲地址：道外正陽街十五道街路南拐角

松江春飯店
宴會佳賓 舉行婚禮
喜壽餽贈 特備禮券
是最適合時式的
道外正陽十四道街路南
電話八三三九號

胃病良藥

這個牌子是良藥的保證

嘔酸 噯氣
食後胸內痞塞
空腹時胃痛……
……胃酸過多症狀

凡有上述症狀之人、應及早速服諾餌妙散片治療、否則胃內糜爛有形成胃潰瘍之危險。

諾餌妙散片在胃內能掩蔽胃粘膜之全面、以隔絶胃液刺戟而保護患部同時又能吸收胃酸、收斂胃腺、以減低胃內酸度、並抑制胃液之過度分泌、一方面更因有莨菪膏之配合兼有對症止痛之効、是故對於胃痛及其他所有胃酸過多之不快症狀、洵有根本治療之功。

（詳細仿單 函索即寄）

（包裝）大粒 六〇片 一八〇片 四五〇片 九〇〇片 一八〇〇片 三〇〇片
小粒 四〇片 一〇〇片 二八〇片
各大藥房 均有經售

總發行 武田長兵衛商店 日本大阪市東區道修町
滿洲總發行 滿洲武田藥品株式會社 奉天市大和區

諾餌妙散片

41(5)43

國防獻金學藝會 觀後雜評

劉虹籟 （三）

四，屠戶三集合演（協和旅館）

「聯和劇團演員簡單評下：」

一，金經理：（金乃庚飾）把一個五十多歲的窮掌櫃的，表現的一絲不漏總是哼々唉々的挺着兩撇八字鬍，愁眉嘆氣，但！有一點不妥善全美之地，是說話時「這個」和「嗯——」太多，這或許是忘詞，再不就是窮之過度的原因。

寄語：再好好的修養修養或許就能上演嚴工上之一類的腳色。

二，楊先生：（楊謂萬飾）（協和旅館之先生）在開幕時，好像是懸愣，和語笨，但！南方人一上場，他的由衷臉可就撇起來了，如第二幕和南方人計議騙婚及偷錢全是作的十分精采可觀。可是最不帶勁的是兩撇小鬍摸掉有三四次，結果全場觀衆也未道，這也是將功折罪啊！

寄語：如在言詞和表情上再多努力，將來定能有不平凡的演出。

三，南方人，（戲幼陵飾）是本劇的主要角色編導也就是他，同時也是這劇內最成功的一個，是一個落泊者。很充分的把一個尖刻而輕薄的吝嗇人表現的如何小氣和窮酸，眞是逼眞而確實，要在演技上說決不是他人所及的，要是把他放在影壇上，也不次於某個演員吧！

至於出場時就博得全場之『逢頭好』這是極其不容易的事。再如言詞能說的和南方一樣，並作風處處顯出一種滑稽捧腹之態度。

第一幕和店小二說要買二個銅板的白糖，和叫皮大餅（是南方之一種肉皮捲，特別好吃。）吃，及吃飯並有無店灘，和咆叭屠戶持刀互撲，他在課會跪地求饒，全是精彩之地。

第二幕是和楊先生互相畫臉，和上樓梯，全都不錯，惟有給楊先生拔小辮有點過火，最後唱『我當阿聽何必浪蕩，』倒極使人捧腹。

第三幕是楊先生偷走去抽大煙，金經理找阿聽，他裝楊先生時，作風實在是美不可言尤其是兩隻眼睛，在眼鏡後面左右亂滾，眞是出衆的演技，並有被楊先生之妻謊打時全有特殊的好評。

未幕，除和楊先生互猜蛤蟆拳外，其餘是平坦，散懈，這或許是累的原因，此處以後應加以注意。

總之，好壞在當時已有定評。

寄語：應該把殷勤減去一些，學學小丑的韓蘭根，或刁班式的王獻齋，將來一定可以成功。

並：出場時，當時獲得台下掌聲不絕，不知嚴先生對此『逢頭好』有何感想？（未完）

影壇異常可憾 張翠紅決意脫離藝華

是若干年之前，在南京的夫子廟裏一羣清唱的女伶中間，有着一位，具有悅耳的歌喉，苗條的身段，秀麗的姿貌的歌女，她就是現在上海影壇上負有崇高地位的明星，張翠紅，古典美人。

上月的二十一日上海報上，突然發現出一條某律師代表張翠紅的啓事，大意是說，她從今以後決不再給任何影片公司拍戲了。

張翠紅原籍杭州，生長在上海，十二歲就到了南京，不久，就在夫子廟歌壇。嶄露頭角。新聲初試，一鳴驚人，沒有許久，就響「京華了，後稱爲當時秦淮河的四大金鋼之一，不知傾倒了多少達官貴人，及公子哥兒。

然而，張翠紅戀絕獨具。不願與官僚宦海中人爲伍。獨屬意一位建築師徐巨亭。

張翠紅上銀幕，係在認識沈天蔭之後。沈天蔭吳村二人之認識張翠紅，亦在夫子廟裏。沈天蔭於發現張翠紅之艷麗即爲之介紹上銀幕，這樣，張翠紅就隨同沈天蔭到上海來進藝華公司，主演「初戀」就此一舉成名。接着又拍「女財神」，不幸「女財神」完竣，戰事即告發生，影片公司宣告停頓，而張翠紅也隨着外子，息影在外。

藝華請吳村導演「王寶釧」，張翠紅才重復在銀幕上再度出現，此後又拍「梁山伯與祝英台」以及「觀世音」。

「觀世音」後，張翠紅即表示脫離銀幕生涯，原因是爲了外子徐巨亭之阻：同時，張翠紅現在也是個「四個小孩」的母親了，家庭間什物，已使張翠紅不能分身，再在水銀燈下度歲月了。

對於張翠紅之脫離銀壇，在藝華公司，自屬認爲很是可憾的事，雖經數度相邀，然而總於無法挽回成命。

果然，這是電影界一件是可惜的事：然而，這也很無法挽回的事了。

（寫眞：即已脫離銀壇之古典美人張翠紅便裝近影）

劇作家曹禺又一供獻 「北京人」梗概簡記

這所宅子裏有一位寄居的房客－人類學者袁任敢，和他女兒袁圓，生活方式，完全不同，研究「北京人」過去的歷史，充滿朝氣，替曾家舊宅添了不少生氣。他們更請了一個像古「北京人」的工匠做模特兒來繪畫，他生得非常壯大，大家稱他爲北京人。

八月節的那天，曾文清已決定出外謀生，而討賬的，要債的，催逼甚緊。當老太爺發現兒子仍在家偷吸鴉片時。便昏暈中風，而文清也由于內疚，終促一離家。

一個多月後，曾皓從醫院中回來，過他的生日，在這時候債主逼債，申說如不願意以房子抵償，則要把曾皓那口添了十多年的棺木拿去應用，老年人最担心他的就是歸宿的問題，心裏的難過，可想而知，他女婿出去設法，一切都無影無踪。

這時文清因在外不堪困苦，又潛回來，思懿有因爲自己懷了孕，想到需人服侍，向丈夫提議娶愫芳以側室，文清痛苦萬分，吞煙自殺，愫芳在詳細[illegible]之下，也只有跟瑞貞出走。藉着工匠「北京人」的幫助，他們通過了曾家的鎖鍊。

瑞貞是曾家唯一有清醒頭腦的人，她結識了許多前進的人物，她決定離開家庭，走向光明的前途。昨日的北京人是已死去，明日的北京人是已生長起來！（完）

社會小說 殘月西風

馮頫 （五九）

「爸爸都病地到這樣了，還有心演話劇？」德馥要去看看他的爸爸，遂走進了仲甫的屋子里，因爲興步重一些，竟把仲甫給驚醒了，曉櫻和德馥未進了他爸爸的床前，喚着兩聲爸爸，仲甫的耳朶，好像聾了似的，只是望了他們一眼，隨着竟又犯起病來了，身上是不停地顫動着，嘴里只是往外吹着氣，並且也聽不出來還說些什麼。

曉櫻一看見仲甫這樣，想起了大夫適纔的囑語，急地哭了起來，趕緊地握着她爸爸的手，在叫着。但是仲甫只是昏迷不醒地閉着眼睛，就是曉櫻要怎樣要讓着她的爸爸，仲甫卻只是如聾似啞地對於女兒的孝思，一點兒也不能領受了！

德馥只是在旁邊看着他的爸爸，並無有過分的悲哀和較深的遠慮，在旁邊看了一會兒也無有向曉櫻有什麼表示，就逕自走到他母親的屋子里去了，翻箱倒櫃，把他要找的東西找到了以後，也無有再到他爸爸那屋里去，拿着衣裳就忽々地走了。

秦倜在萬念交集下，走在路上好像是個傻子，雖然是在走着，他也在想着如果真的舅舅死了，不用說是曉櫻有念書的希望了，也許立刻就得離開了舅家，前途茫茫，誰是可語的人呢？曉櫻她自己還自保不了，此外也就是吳媽了，心里打定了主意，想着晚上一定要和吳媽商量，在他這麼想着的時候，已經不覺地走到了花園街余處長公館的門前，叫了一會兒門，底下人出來了問明了姓名來意，去回報主人余處長倒恐怕是仲甫的病又厲害起來，但是爲什麼聽有打電話呢？遂告訴了底下人把秦倜請了進來，讓到了客廳坐了，余處長這纔走了出來，秦倜看見余處長出來了，趕緊地站了起來行了一個禮，等着余處長坐下了他纔坐下，還無有容他說什麼，余處長却先問着他說：

「你舅舅的病怎麼樣？找我有事麼？」

「我來的時候，我舅舅正在睡着，我的表妹在看着呢。我那表妹和我對我舅舅的病都很是擔心，我們又不明白俄國話，所以我到您這兒要跟您打聽打聽到底我舅々的病是怎麼樣？」

秦倜很客氣而得體地向着余處長回答着說。

淨面藥膏 齊司多靈

◎主治皮粗紋縐汗疱粉刺血瘡癢癬膚黑面暗春斑夏疹潤面整顏除斑去疹化裝新藥

◎功效潤膚嫩顏較雪花膏力強效速除斑點脫比油藥膏性厚愈切風行全球男女適用化裝良藥老幼咸宜醫師化驗不含鉛質不浮白粉不結油膩

零售整批均所歡迎 中央大藥房 哈爾濱石頭道一〇九 電話二九五二

（介紹醫林）

專門花柳病科 松天醫社 道外中十一道街

女醫士 石克夫司喀牙 地址十四道街三十三號郵局隔壁電話七一九二 專門婦科產科內科 診療時間午前九時至十二時午後三時至五時 大安街五十五號德國醫院

醫士壽爾泰斯 內外科及婦科 石頭道街九十五號 電話三一三五 應診時間上午九時至十時半

花柳病科 燕醫生醫社 地址：道外北七道街 自動電話九一三七

醫師 董結力滿 專門小兒科及內科 接診時間：上午十點至二點 午後四點至六點 道裡西商市街十一號九戶 電話三二〇八番

醫士羅森大理 專門小兒科內科 有滿人翻譯 道裏外國四道街三五號七戶 門診 上午十時至十二時 下午四時至六時 電話六九五七號

滿鐵共濟會指定醫院 增平內科醫院 院長南滿醫學士 馮英泰 時間 午前八時至午後一時 午後四時至七時 地址：道裏斜紋街二七 注意：滿鐵社員諸位來院就診者均按滿鐵醫院規程同樣辦理

醫士 郭力德哈米爾 專治內科心臟腎病及麻痺症 血管腸胃各症用歐洲最新方法治療 兼外國有滿語翻譯 五道街二十二號 診療時間 午十一點半至二時 午後四時至六時

滋補強壯 解毒良藥 斷癮除根 決無痛苦 戒煙良藥 吉福德祿 廣徵代理藥店

本行發售戒煙良藥吉福德祿已三載戒除煙癮對於痔瘡皮膚病過及婦女病症腹痛等病服之無不立見奇效在滿洲國境內各省市縣各地均有代售誠恐邊遠地方未及週知各藥店者有之特此再爲聲明務請速來函購價爲銷售以期普救已患以上各病同胞早日除患不勝盼企之至

價目規定 每瓶一元七角 一百錠裝 每瓶三元二角 二百錠裝 每打十七元二角

凡代理者一律給予三成回佣不要保證金不要押金均用現款交易 總批發處 新京大和通五番地 電話五七〇七

醫士周闊五斯及 專門耳鼻喉科及外科 道裏外國六道街八號第三戶 電話三三八八 接診時間：午前十時至十一時 午後四時至六時

醫士格利德恩 專門眼科 斜紋街二號 信託第一大同廣場 上午十一點至一點 下午三點至四點 有滿人接洽

醫士林德爾 專門婦科產科及… 道裏十四道街三十三號 郵局隔壁電話三六四四 診療時間 自八時半至十時 午後四時半至六時

鏡波小兒科醫院 南滿醫學士 吳鏡波 道裏中國頭道街十三號 診療時間 上午九時至下午一時 下午五時至七時 星期日只限上午

治鑲牙之處 道裏十四道街三十九號 郵局北側三樓三號 俄牙醫師皮爾賓 鑲牙治口腔病

東尙齒科醫院 院長日本大學齒學士 黃東尙 應診 上午十時至下午一時 下午三時至六時 星期日停診

凡吾醫院 皮膚科 花柳科 小外科 道裏中國頭道街二十一號 診療時間 上午自十點至一點 下午自三點至六點 星期日只限上午 院長南滿醫學士 劉德新 電話四二八一號

明明眼科醫院 哈爾濱道裏中國頭道街 醫學博士石增榮 電話七五一零 接診時間 午前十時至一時 午後五時至七時 住院有各等病室 疾病問答須附足郵票

田沛恩 痔漏專科 午前十一時開診 午後六時止 患者請臨時移步 地址：哈爾濱道外正陽街路南門牌二十九號院內二十二號

醫士特爾恩 專門眼科 診療時間四時至六時半 午前另行約定 道裏外國四道街一號零零

醫士法依尼司基 專門內科 診察 翻譯 主治心臟病 神經病 胃腸病 診時 上午十時至十一時 下午五時半至七時 道裏中國九道街三十一號 樓上二戶 電話三九三六號

鳳石內科醫院 道裏中國頭道街二十一號 南滿醫學士 劉鳳城 專門內科 診療時間 每日午前九時至十二時 午後四時至七時 星期日只限午前 電話二二五八

醫士魯賓爽 專治內科及神經並胃腸各症 診療時間 每日早九時半至午後四時半至六時 有滿人翻譯 地址 道裏商務街五十二號外國頭道街

專門耳鼻喉科 醫士運夫聶爾 道裏外國四道街二十五號四戶 松浦洋行迤西 應診時間 每日午前九時至十時 午後四時至六時 電話七八一一 星期日停診

專科醫士 劉鳳書 道裏斜紋街門牌七十五號 即中央大街南拐角 接診 上午十時至一時 下午四時至六時 星期日休診 電話九六五五號

專門牙科醫士 列阿柴木 會在亞陸哥斯及愛魯喜任醫師十六年 道裏高麗街十五號樓 接診時間上午九時至十二時 下午一時至七時 星期日停診

亞陸哥斯及愛魯喜 牙醫及鑲牙專家 接診時間 午前九時至一時 午後三時至六時 道裏外國三道街七號 中央大街拐角院內

東亮齒科醫院 景陽街平安電影院南 營業時間：由早八點至十二點 午後一點至七點 星期午後停診 治牙 拔牙 鑲牙 外科牙口腔

雙妹牌

雪花膏

雪花粉

忍禁得風兒狂 浪也吹着紅顏

各地百貨商店均有代售

廣生行出品

寒風吹面至易爆拆 女子臉嫩不勝寒尤多患此 宜用着名之雙妹老牌雪花膏雪花粉 可免此患 且增顏色

哈爾濱代理處 東興合 永和益 東和利 恒順公 信衡商店 同發隆 益發合 同興大 世一堂 永昌盛 福綸商店 公和利 恒順昌

總發行所 營口 奉天 廣生行啓

齒科 醫師李蔭成

哈市道裏外國七道街五號 備有愛克斯光照片診療 治療齒科各病症及鑲牙 接診時午前十至一午後三至六止 電話六四六〇番 星期日休診

哈爾濱馬迭爾旅館 道裏中央大街一二三號

哈爾濱唯一之大旅館位於繁盛中心地點 房間不帶浴室者每天由四元至八元 帶浴室並附台者每天由五元至十元 每一個月者按八和計算長期住者則紙議面商 備有早餐午餐晚餐價碼低廉如有訂菜及酒類價格亦格外適宜 實會每人由兩元起碼 旅館附設：電影院 打球 酒吧 男女理髮 咖啡店

四合公運靈啟事

啓者敝賬房專運各處靈柩歷有年所手續敏捷信用昭著已爲各界所佳許今逢冬令價目特別減低凡在哈以及外埠各義地浮厝各省及上海悪地靈柩遺骨等有願運回原籍者即請到敝賬房接洽不勝歡迎之至

地址道外豐潤南大六道街路西五號院內（中央舞台東隔壁） 四合公運輸賬房啓 電話六三七九番

民生部認可 私立哈爾濱松島日語學院

募集人員 一年生：一百五十名 二年生：插班若干名
入學資格 國民優級學校卒業或有同等學力者
報名截止 康德八年十二月二十日
試驗日期 康德八年十二月二十二日二十三日共每日自上午前十時起
試驗科目 日語，常識 口頭試問
試驗場 本學院
附記 簡章及入學願書函索即寄須附郵票四分
學院地址 哈爾濱道外中十一道街十七號 電話九八八一番

雙順成皮鞋店 工精料實價格低廉 道裏中國十二道街路北九號

新華小兒科醫院 ◎小兒科兼內科專門 院長南滿醫學士 徐桂藩（新華） 道外北九道街路西

大陸商店 綢緞布疋 應時的衣料 流行的花色 各種雜貨化粧品一應俱全 道裡中國十二道街路北

郭記棚舖運靈廣告

運啓者本號在哈開設二十餘年甚蒙各界照顧不勝感謝今爲酬謝主顧及提倡營業起見特設靈柩運輸部專用火車輪船運送滿洲國新中華民國各處靈柩遺骨手續敏捷運費從廉包送到家定期不悞四方鄉友如有在各義地浮厝之靈柩或多年之遺骨靈柩欲送回原籍安葬者請至本號接洽無任歡迎

本號：道外中小六道街 支號：顧鄉屯天合街 郭記棚舖運靈部郭旭東謹啓 電話八六九三番

甜蜜家庭的餐台細話

（妻）喲！今天的小菜、味道怎樣？

（夫）好極了！倆的手藝高強、壓倒飯館菜莊！

（妻）笑話笑話！全仗着味の素幫忙罷啦！

（夫）噢！味の素有這樣的妙味、無怪家家使用……

（妻）哼！不但美味、而且經濟便利、

（夫）好！好！菜香、我再來一碗飯!!

老牌調味精粉

味の素

（味之素）

S-44